

העיר הלאומית והעיר העולמית: ירושלים ותל-אביב בעידן של גלובליזציה

נורית אלפסי* וטובי פנסטר**

תקציר. מאמר זה עוסק בהשפעות של תהליכי הגלובליזציה המואצים, המתרחשים בעשור האחרון במהלך האלטקי הישראלי. הוא מבקש לבחון את תפיקתיה ואת משמעותן הסמלית של שתי הערים הגדולות בישראל – ירושלים ותל-אביב, כדי להבין את הדרך שבהן משתלבות בשחקן גלובלי. ויש בינהן הבדלים ניכרים: בשעה שירושלים מתנהלת כעיר הדגל של מדינת הלאום, וככזו שהמדינה מנהלת רבים מענייני העירוניים השוטפים, מסתמנת תל-אביב כעיר-עולם בהתחות, שלמדינה כמעט אין בה דרישת רג'ל. ההבדלים הללו ניכרים בפרטם בנוגע לקשרים ליחסי העיר והמדינה, והם באים לידי ביטוי בפערים גדולים והולכים בחצי היום בין המקום של תושביה. המאמר מציג מגוון של ממצאים, המעידים על המרחק המתווה בין הערים על הצד שבין לאומיות כלכל-עולמיות, ומגעים למסקנה כי ב Maggie של גלובליזציה ירושלים כבדיר משחק, בעוד תל-אביב הולכת ומבססת את מעמדה כשחקן מן המניין.

מבוא

כשישים קילומטרים וכחמשים דקות נסעה מפרדדים בין ירושלים לתל-אביב, והמրח הפיזי הולך ומתקרר עם השנים והודות לשיפור המתמיד בדרכיהם. מבין שתיהן, מידת העניין הבינלאומי שמעוררת ירושלים היא רבה לאין ערוך. העיר הקדומה לשלווש הדתות המונומנטאיסטיות, שהיתהמושואה ערגה ממש אלפיים שנות גלות ויעד למסעות הצלב, היא כיום בירתה של מדינת ישראל, ועומדת במרכז הקונפליקט האגוא-פוליטי האזרחי. "שאלת ירושלים", ככלומר, שאלת הריבונות על העיר ועל אדריכלות הקודושים, מרחפת מעל הסכסוך הישראלי-פלסטיני מאז הקמת המדינה, ומשפיעה על קונפליקטים אחרים המעייטים את מנהגי העולם המערבי. העניין בעיר אינו שוכן עם השנים: א-ההתייחסות לירושלים בהסכם אוסלו, שנחתמו על-ידי רבין, ערפאת וקלינטון ב-1993, נבעה דווקא מהטען הרב שעיר זו נושא עמה; ואילו אזכור עתידה של העיר בשיחות השלום בקמפי-ידיoid הוביל לפרצתה של "אינטיפדת אל אקצה" באוקטובר 2000 ולהפלטה של ממשלה בישראל. עדויות נוספות לעניין הבינלאומי בעיר עלות מתחומים נוספים. לדוגמה, במנוע החיפוש

* המחלקה לגאוגרפיה ופיתוח סביבתי, אוניברסיטת בן-גוריון בנגב.

** החוג לגאוגרפיה וסביבת האדם, אוניברסיטה תל אביב.

מאמר זה חלק מחקר במימון האקדמיה הלאומית למדעים (מחקר מס' 06910732).

ProQuest אפשר למצוא 635 מאמרם אקדמיים שהתפרסמו מאז 1990 והמליה "ירושלים" מופיעה בכותרתם, אבל רק 27 מאמרם אקדמיים שתל-אביב נזכרת בכותרתם.¹ באתר האינטרנט של חנות הספרים Amazon נמצא 1,703 ספרם שירושלים נכללת בכותרתם ורק 103 ספרם שמוטיהם כוללים התיחסות לתל-אביב.² בירושלים יש מעל מה-9,000 הדרים בכ-70 בתים מלון, בשעה שבתל-אביב יש פחות מה-6,000 הדרים בכ-45 בתים מלון. בשנת 1999, לפני פרוץ האינתיפאדה, נמנו בירושלים יותר מה-3 מיליון לינות בתים מלון, ובתל-אביב – פחות מה-2 מיליון לינות.³

אבל בתחום הגלובלייזציה הכלכלית המתרחשים בעשורם האחרון יש היגון פנימי שונה ותחומי עניין שאינם חופפים בהכרח את העניין הבינלאומי והקדמי. הורימות הכלכל-עולםיות (הגלובליזציה הכלכלית והפיננסיות כרכות בדירוג חדש (re-scaling) של המרחב העולמי וביצירת רשות מקושתת של "מקומות גLOBליים", שם צמחי הפיקוד והשליטה של הקפר הגלובלי, ומהווים בכך הם יוצרים דירוג חדש גם של מרחבים לאומיים ואזריים (Sassen, 2002). המקומות המקושרים לרשות הבינלאומית מבססים את מעמדם כמקומות מרכזיים בעלי חשיבות בקנה המידה האורי, בעוד המקומות שאינם מקושרים אליה, ובעיקר אלה שמזהים כבעל צבעון מקומי – לא די בכך שאינם נהנים ממפרות הורימות הגלובליזציה, הם מאבדים מחשיבותם גם במישור המקומי. "להיות מקומי בעולם גLOBלי", כותב באומן (2002, עמ' 35), "הוא סימן לחסוך חברתי ולהידרדרות חברתיות". המאמר הנוכחי יטען כי ירושלים, למרות העניין הפליטי והקדמי הבינלאומי הרבה שהוא, ממשיכה להתנהל כעיר "מקומית" מבחינות רבות, דוקא בשלהיותה עיר לאומית, כפי שנראה בהמשך; בעוד תל-אביב היא עיר בעלת מכונות כל-עולמית, דוקא בשל להיותה עיר נטולת סמליות לאומית, ואך-על-פי שהיא מעוררת עניין בינלאומי מועט.

ההסבר לדיאלקטיקה הזאת שבין לאומיות לעולמיות קשור לעובדה שהתחליכים הגלובליים הכלכליים מחוללים שנייה ביחס של האורח ושל הקהילה אל מדינת העולם, ומפחיתים את הלגיטימציה של המדינה בעניין אורחותה ואת מידת האמון בהם רוחשים לה"ג (גידנס, 2000; Forester, 1980; Habermas, 1975).

1. החיפוש נערך ב-8.6.2003. נמצא בו גם 623 מאמרם אקדמיים שהתפרסמו מאז 1990 ואשר ירושלים נזכרה בתקציר (Abstract) שלהם, ורק 103 מאמרם שתל-אביב נזכרה בתקציר שלהם.
2. כתובת האתר: www.amazon.com. באותו תיפוש נמצא גם כ-800 ספרם שירושלים נכללה בהגדרת הנושא שלהם ורק 23 ספרם שתל-אביב נזכרה בהם כנושא.
3. המידע נלקח מתוך השנתון הסטטיסטי של הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, מס' 50 ומס' 52. על-פי אותו מידע, בעיצומה של האינתיפאדה בשנת 2001 הצטמצם מספר הלינות בירושלים בחצי והגיע ל-1.4 מיליון לינות, מתוכן פחות מה-900,000 של תיירים. בתל-אביב נספרו באותה שנה פחות מה-1.4 מיליון, מתוכן 582,500 של תיירים.
4. גידנס (2000, עמ' 74) מצטט מחקרים המעידים על קיומו של משבר אמון בגין ייחוס אל המדינה: בארץית-הברית, ב-1964, 76% מהנשאלים בחרו בתשובה "תמיד" או "ברוב המקרים" כאשר נשאלו על מידת ביטחונם שהמשיל בוושינגטון "יעשה את הדבר נכון". לשושים שנה לאחר מכן, ב-1994, ענו כך רק 25% מהנשאלים. במדינות אירופה, רמת האמון של התושבים במוסדות המדינה (הפרלמנט, הצבא, המשטרה ומערכת המשפט) ירדה בהתאם בין 1981 ל-1990.

בראש ובראשונה מאוזלת ידה הגוברת בתחום הכלכלי, בגין האפקט הכלכל-ולומי של תהליכי הפיתוח, הייצור והשיווק. בכך מנוסחת התוצאה הבלתי נמנעת של פערים תברתיים וככליים גדלים, שהמדינה אינה יכולה להם, ועל-פי הגישות הנאו-ילברלית הרווחות – גם אינה נדרשת להיות מעורבת בנסיבות ממידה שציפו ממנה לעשות זאת בעבר (Castells, 1997). במקביל, כגובהה להיחלשות הממלכתיות הלאומית, מתעוררות בכל רחבי העולם והוות מקומות, המבקשות להציג את הייחוד שבחנות ובמרחב המקומיים, ולהבדיל אותן ממה שנראה כאנונימיות גלובלית המאפיימת לחובק את האנושות כולה. התגובה המנגדת זאת יוצרת מכלול ערכי שלם, שבו המקומיות והלאומיות נתקפות מנוגדות לגלובליות ולילברליות. נקודת המבט הזאת משקפת היטב גם את המתרחש בישראל. רם (1999, ע' 50 – 51) טוען כי מאז שנות השבעים מתקיים בישראל תהליכי המציגים את הלאומיות כערך המנגד לאזרחות ולגלובליות. היגיון הזה, כך אנו טוענות, נמצא גם בהשוואה בין ירושלים לתל-אביב. ירושלים, כאמור, מתנהלת כמו עיר בתוך מדינה, עד כדי כך שהמדינה ורשויותיה עוסקות באופן שוטף בניהול ענייניה העירוניים, בעוד תל-אביב, שהיא עיר-עולם בהתחות, מתנהלת בלי המדינה, ולעתים גם בנגד לה.

כך גם מתפתח בשתי הערים אופי שונה של חברה אזרחית ושל יחס אוויזמות. לטענתנו, יחסי התלות או האית-תלות על הארץ לאומיות-ערוניות באים לידי ביטוי הן במישור היחסים בין המדינה לעיר, והן במישור הקשיים בין אזרח העיר לרשויות. בירושלים, בשל האופי המגורי של אוכלוסيتها, מתפתחים יחסי תלות, פטרנליות והסתמכות על "שולחן הלאום" בכל הקשור לניהול ענייני העיר. יחסי אלה מועתקים אל מישור היחסים של האורה עם הרשות, שבו זהותו הלאומית והמגורית של הראשון מקבלת חשיבות מרכזית. בתל-אביב, לעומת זאת, אינה תלויה במוסדות המדינה בחיי היום-יום שללה, ואזרחיה (גם אלה שזהותם נמצאת בكونפליקט עם זהות הלאום) זוכים לניהול יחסים שוווניים יותר עם הרשות.

בקשר זה עמדו רבים על ההבדלים התרבותיים בין ירושלים לתל-אביב: על הלאומיות המאפיינת את ירושלים, לעומת אווירת החופש, היעדר השורשים והתחדשות המאפיינים את תל-אביב. אף-על-פי שתל-אביב היא "העיר העברית הראשונה", לא דבק בה היבט הלאומי, והישראליות שלה היא אזרחית, בלתי רשמית ומוגונת. בספרוות העברית, משתמש האבן הירושלמית מטפורה לעיר שיש בה קדושה – עיר סטטית, נצחית, שאינה משתנה, בוגר לחול בחוף הים של תל-אביב, שמייצג את החלינות, את הזמניות, את הנידות ואת הפתיחות האופייניות לעיר (Govrin, 1989). ירושלים היא "קוסמוס אנכי", המורכב מרבדים של משמעותיות מעלה מתחת פני השטח, ותל-אביב היא "קוסמוס אופקי" – שטוח, רדוד ומתרחב בתרוגה (קלמן, 1989). הקונפליקטים המעניינים את ההוויה הירושלמית חופפים את המרכיבים הלאומיים הישראלים בין חילונים לחרדים, בין ספדיים לאשכנזים, בין ימין לשמאלי ובין יהודים לעربים; בעוד הקונפליקטים התל-אביביים לקוחים מחיי היום-יום – חיים של מאבק על פרנסת, רכוש ומעמד (מירון, 1985)⁵. הבדלי המנטליות

⁵. בתגובה לדברי מירון, טוען חסון (1987) נגד הצגה סטריאוטיפית של המרכיבות הירושלמית והפטישת התל-אביבית, ועומד על ממדים טעונים בהווייתה של תל-אביב, ועל היבטים של חי ימים ושגרה בירושלים.

בין הערים הם עצם חלק מהפולקלור הישראלי. יש בשפה העברית "מלחים ירושלמיות"⁶, ובכתב העת של אגוד המפרסמים משביריהם שכדי גם "ללמד את הרושלמיים תל-אביבית" (שכטר-פיל, 1998, ע' 27).

כצפוי, בהבדלים בין ירושלים לתל-אביב טמוניים ורעים של יריבות. כבר בספטמבר 1977 כתב העיתונאי דורון רוזנבלום ב"הארץ": "לעולם איני מתגעגע כל-כך לתל-אביב כמו בעת סיור קצר בשניימ-שלושה רחובותיה הראשיים של בירת ישראל: איזו מלנכוליה, איזו זהמה, אילו שיפועים, איזה קור, איזו סטגנציה, איזו פלגימות בכל!" (מצוטט אצל שכטר-פיל, 1998). וב-1988 כתב: "...הן מיהל בסתר לבך שהשי'ן זג'ים'ל בכנסה - הלא הוא השוטר בנידת הקבוצה, בכניסה היחידה לירושלים - יורה לך להסתובב על עקביך ולחזור לתל-אביב, משומש אינך דיב יהודי, די לאומי, די מסורת, די פוליטי, די אסלי, די עסקני, די תיيري, איןך די מזוהה עם מישחו או משחו מכדי שתוכל להיכנס לירושלים ככה סתם" (רוזנבלום, 1996, ע' 204). בעוד "תל-אביב היא פתק מההורם המשחרר אותך מהסטגנציה של הצינות, מהמתנק של התאורתיה, הקהילתיות החמושה, שהיא מה שאנו באמת" (שם, ע' 205). גורביין ואון (1991) מוצאים את שורשי העינונות הזאת בעובדה שירושלים מלאצת את הישראלי הפושט, התל-אביבי, להעתמתם עם והותם עם ישראליותו, ולבחון את טיב קשוינו עם המקום שבו הוא חי. "בירושלים הישראלי נזכר בעצמו", הם כתבים (שם, ע' 42), ובמקום אחר (שם, ע' 41): "כפי שמדוים על ירושלים מבקרים התל-אביבים, בדרך כלל בביטחון לא מסוימת, אם לא בשאט نفس, היא 'עדיר קשה': על כל צעד ושלל נתקלים בה באלמנטים מטרידים - ערבים, חרדים ואחרים." באורח פרדוקסל, דמיותיהם של הערבי ושל החידי, הנבדלות לכואלה, מפנות את המבקר בירושלים אל שאלת יהדותו וחילוניותו, וכופאות עליו עימות עם והותם. אומנם גם בירושלים מתנהלים חיי יומום שגרתיים, ויש בה "מקומות ישראליים שוקק חיים" (שם, ע' 42), אך ככל זאת היא נותרת "בלתי בלעה בטוטליות הישראלית". בניגוד לכך, הזמן הקובל בתל-אביב הוא ההווה. מבחינות רבות היא מגשימה את החלום הציוני של בניית Metrics שהיא כולה ישראלית, צברית, שמאפשרת קשר פשוט בתכליות בין אדם ל"מקום" שהוא שלו. יחד עם זאת, תל-אביב חפה מסמליות של מגשימת חולמות, והוא מכונת כולה אל חיי השעה. אתריה החשובים הם פשוטים, נגישים ו מהגנים. ככזאת, היא משמשת מפלט לעיריקם, הנמלטים לרגע או לזמן מהירושלמיות הטעונה.

ההבדלים התרבותיים בין הערים באים לידי ביטוי גם במרקם הפוליטי ביניהן – בעובדה שירושלים מזוהה עם הימין המזרחי בעוד תל-אביב משתמש מטפורה לעמדות שמאל ולבירליות (ראו גם: דויטש, 2002; וניצקי-סוסי, 2000; Hadar, 1992). בבחירות 1996, שבחן הייתה הצבעה בשני תפקידים – לראשות הממשלה ולכנסת,זכה בניימי ננתנוו ב-70% מקולותיהם של מצבי ירושלים, בעוד שמעון פרס וכלה ב-30% מקולותיהם. בבחירות 1999 הצביעו 42% מתושבי תל-אביב-יפו למפלגות שמאליות ולבירליות, שرك 22% מתושבי ירושלים בחרו בתן (עיריית ירושלים, 1999; עיריית תל-אביב-יפו, 1999). אם כן, מטרתו של המאמר היא להציג על התהיליכים המבנאים המתקשרים לדימויים ולסמליות של שתי הערים, הן בעולם הפוליטי והקדמי והן בספרות ובפרוזה הישראלית.

6. לדוגמה: "אש תנור" בירושלמית היא "לאפה" בעברית. "מציצה" היא סוכריות-על-מקל, ואת המספר מأتים מבטאים בירושלמית עם הדגשת האות א.

השאלה היא באיזו מידה יש מקום להתייחס אל ירושלים כאל עיר לאום ואל תל-אביב כאל עיר-עולם, וכיצד ההבדלים הללו באים לידי ביטוי ביחס עיר-מדינה ואורה-ירשות. נפתח בהשוואה קצחה בין שתי הערים, מבחינת גודל אוכלוסייתן, הרובן ומאפייניהן הסוציאו-אקונומיים, ונמשיך בסקרת סטטנים מקובלין של גלובליות הקימיים בשתין, בnochחותם של שירותים עסקיים ופיננסיים מרחב העירוני. ההבדלים המהותיים המתגלים בשלב זה בין שתי הערים – ירושלים ה"מקומית" ותל-אביב ה"גלובלית" – נקשרים לhiveים של מעורבות לאומי-מלכתית בחים העירוניים בירושלים, לעומת עצמאות עירונית של תל-אביב-יפו. לסום, יבחן המאמר את המוקומות והגלובליות במונחים של הבדלים ביחס אורה-ירשות בשתי הערים, בהדגמה של שתי קבוצות אוכלוסייה בעלות זהות ייחודית: מהגרי עבודה ואוכלוסייה החקלאית והלבניות. נדגים כיצד מתקיימים יחס אורה-ירשות לגבי שתי קבוצות אלה, ובאיזה יחסם אלה הם עצמאיים ממדיניות ממשתית בתל-אביב, לעומת בירושלים, שבה הם משקפים מדיניות ממשתית.

בירת ישראל לעומת לב המטרופולין⁷

ירושלים ותל-אביב: האחת היא עיר הבירה, מקום מושבם של בית הנבחרים, משרדיה הממשלת, בית-המשפט העליון ובנק ישראל; השניה היא לבן של כרך, המונה יותר מ-2.5 מיליון נפש, הבורסה לנירות ערך פועלת בה, והיא מרכזו המסחר והעסקים של המדינה. חלק מן התונינים לגבי הערים ותושביהן מובאיםלהלן. 1. ירושלים היא העיר הגדולה בישראל; אוכלוסيتها מונה כ-300 אלף תושבים יותר מאשר אוכלוסיית תל-אביב-יפו (הבא אחראית במדד הארצי), ושטחה גדול פי שניים ויוטר משטחה של תל-אביב. נוסף על כך, ירושלים היא עיר מערבת. בשנת 2001 גנוו בה 215,400 ערבים (פחות מ-32% מתושביה), מרביתם תושבי מזרח העיר. בתל-אביב-יפו גנוו באותה שנה כ-14,000 ערבים (פחות מ-4% מאוכלוסיית העיר), ומרביתם תושבי יפו. בירושלים יש אוכלוסייה חרדית ניכרת: בשנת 2000 היו החרדים כ-30% מאוכלוסיית העיר (על-פי הערכת אגף הרוחה של עיריית ירושלים), וגם אוכלוסייה זו מתאפיינת בתתבדלות מורתנית וסיגור מנטלית משאר תושבי העיר.⁸ המאבקים בין חילונות לחדרים על צביבונה של העיר הם גורם משמעותי בחיי היומיום שלה (ראו: חסון, 1996א, 1996ב, 2001). לעומת זאת, תל-אביב היא עיר חילונית בסודה.⁹

7. מקורות מידע החלק זה: הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, 2001; עיריית תל-אביב-יפו, 1999; עיריית תל-אביב-יפו, 2001; עיריית תל-אביב-יפו, 2002 (פרופיל העיר); עיריית ירושלים, 2001.

8. לעומת זאת הדרגות וההתבדלות ה"מקומית" של האוכלוסייה החרדית, חשוב לציין את קבוצה ה"גלובלית" עם קהילות חרדיות בעולם. קשרים אלה הם בעיקר פיננסיים, ומתבטאים בתמיוכות כספיות המגייצות מקהילות שונות בחו"ל אל קהילות דומות בירושלים, וכן בקשרים חברתיים וקשר שידוכים ונישואים שמתקיימים ביניהן. קשרים אלה מייחדים את הקהילה החרדית ומציגים את התבדלותה המקומית באור שונה (אנו מודות לפروف' יוסף שלחוב שהoir את עניינו בנושא זה).

9. הצבעה למפלגות דתיות מתחוה לרוב אינדיקציה טובה לשיעור הדתיים והחרדים באוכלוסייה, בבחירה 1999, שהיו בחרות נפרדות בראשות הממשלה ולכונסת, הציבו כ-42% מתושבי ירושלים למפלגות דתיות וחרדיות, לעומת זאת, בלבד מתושבי תל-אביב-יפו.

לוח 1: השוואת בין ירושלים לתל-אביב במגוון נתונים*

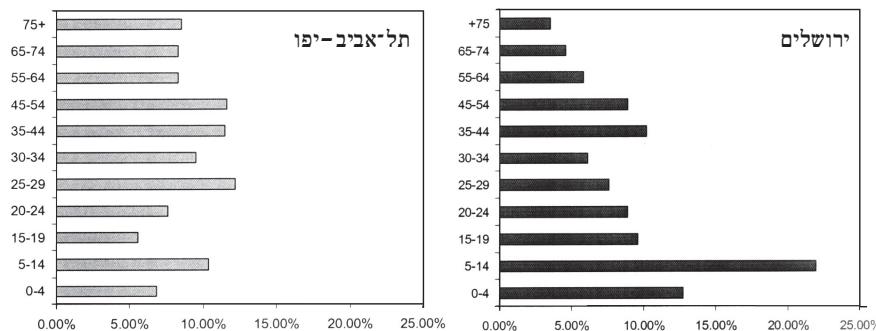
נתון	תל-אביב	ירושלים
שטח העיר, אלפי דונם	51.7	126.4
אוכלוסייה, אלפיים	358.8	670.0
גודל משק בית ממוצע לכל האוכלוסייה	2.3	3.8
גודל משק בית ממוצע לאוכלוסייה ערבית תושבת העיר	3.5	5.7
שיעור משקי בית בני 1–2 נפשות	67.6	39.3
שיעור משקי בית בני 6 נפשות ויותר	4.3	23.2
שיעור פניות לוועדה להפסקת הרין (ל-1000, בשנת 1999)	19.2	5.5
שיעור גירושים (גברים, ל-1000, בשנת 1999)	8.2	5.2
הכנסה ממוצעת למשפחה שכיר תושב העיר, בש"ח, בשנת 1999	14,869	10,002
הכנסה ממוצעת למשפחה עצמאית תושב העיר, בש"ח, בשנת 1999	9,779	6,192
משפחות מתחת לקו העוני, באחוזים, בשנת 1999	10.3	26.3
הוצאות לתחروف לנפש בחודש, בש"ח, בשנת 1999	2,961	4,359

* מקורות הנתונים: הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, 2001; עיריית תל-אביב-יפו, 1999; עיריית תל-אביב-יפו, 2001; עיריית תל-אביב-יפו, 2002 ("פרופיל העיר"); עיריית ירושלים, 2001.

גודلن של משפחות בירושלים נובע מכך שתי קבוצות האוכלוסייה העיקריות שבה, הערבים והחרדים, הן בעלות משפחות גדולות ושיעורי ריבוי גבוהים. משקלת הגודול של המשפחה מתקשר לזיהה החזקה של מרבית תושבי העיר, היהודים וגם הערבים, אל הדת והמסורת, אל חיים במערכות משפחתיות ואל ריבוי ילדים. בתל-אביב-יפו, לעומת זאת, מספר הילדים במשפחות קטן יותר, ויש בה שיעור גובה של משפחות חד-הוריות (19% מכלל המשפחות עם ילדים בעיר). מגמת הצמצום במשקל הבית מאפיינת במיוחד את מרכזה של תל-אביב-יפו, שם הוו אבן שואבת לאוכלוסיות רוקדים בגילאים 30–45¹⁰ ולמשקי בית קטנים. הפערים הללו בין אוכלוסיות הערים עולים גם מתרשים 1, שבו מוגג פרופיל של התפלגות הגילאים של תושבי ירושלים ותל-אביב. בעוד בירושלים ילדים בני 5–14 הם הקבוצה הגדולה ביותר (22%), בתל-אביב-יפו בולטות דוחא אוכלוסיות גיל העבודה (בני 35–44 ובנוי 45–54) והאוכלוסייה הבוגרת והקשירה (גילאי 65–74 ובנוי 75 שנה ומעלה). הזרונות האוכלוסייה וחדירותם של צעירים רוקדים או בעלי משפחות קטנות מתקשרות לכך שתל-אביב נמצאת בלבו של מטרופולין מתרחב. על רקע עליית מחירי הקרקע והציפיות הגדלה של העסקים הפעילים בגלעין, בוחרים משקי בית משפחתיים

10. על-פי נתוני מפקד האוכלוסייה שנערך ב-1995, אזורי סטטיסטיים במרכז תל-אביב-יפו מתאפיינים בשיעור נמוך של בני 20+ נושאים (30–40% בלבד), לעומת זאת אורי צפון העיר ודרומה, שבהם מרבית בני אותה קבוצה גיל 20+ הם נושאים (66%–80% מהם).

תרשים 1: התפלגות גילאים של תושבי ירושלים ותל-אביב, באחוזים



מקור: הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, 2001.

רבים להגר אל מחוץ לעיר המרכזית או להתגורר בשוליה – בשכונות הצפוניות והדרומיות שלה (על אף מעדים נתוניים מתוך עיריית תל-אביב-יפו 2001, 2002). וכך, בשעה שאורי המגורים הקלסיים הם הומוגניים למדי בהרכב אוכלוסייתם, בולט מרכזו העיר בגין ובאוורית הפלורליום שבו.

בתוך העיר תל-אביב קיימים פערים כלכליים משמעותיים. ההבחנה בין הצפון העשיר לדרום הدل מאפיינת את העיר כבר מספר שנים, והוא עדין ניכרת. יחד עם זאת, אוכלוסיית ירושלים בכללתה ענניה בהשוואה לאוכלוסיית תל-אביב-יפו.¹¹ ממוצע השכר של תושבי ירושלים נמוך באופן משמעותי מזוהה של תושבי תל-אביב, וכך יש להוסיפה את משקלה הניכר של אוכלוסיית הילדים, שהיא אוכלוסייה תלויות ולא מפרנסת. וכך, שיעור המשפחות מתחת לקו העוני בירושלים גדול פי שניים וחצי משיעורן בתל-אביב-יפו, ובהתאם לכך גם מספר הילדים העניים.¹² על שורשיותה של תופעת העוני ופעריו ההכנסה בין תל-אביב-יפו לירושלים תעיד ציפיות הדיוור: הציפיות הממצוות לחדר באוכלוסייה היהודית בירושלים הייתה 1.0 נפשות בשנת 2000, ובקרוב האוכלוסייה הערבית הייתה 1.8 נפשות, בעוד בתל-אביב-יפו היה הממוצע 0.8 נפשות.¹³

11. גם האוכלוסייה החרדית בירושלים היא ענניה בהשוואה לקהילות חרדיות אחרות במדינתה: מספר שעות העבודה של ראשי משק בית חרדיים בירושלים הם הנמוכים ביותר (בשוואה לכל הארץ ולבני ברק, ועל-פי נתוני 1995), משפחותיהם הן הגדולות ביותר בממוצע, וכן הכנסתותם, הן מעובدة והן מתמיכות, הוא הנמוך ביותר (דהן, 1998).

12. בירושלים, בשנת 1999, הוגדרו 42.5% מכלל הילדים (28.9% מהילדים היהודים בעיר) כחולים מתחת לקו העוני, לעומת 19.8% מכלל הילדים בתל-אביב-יפו.

13. אין להטעיל מהתפערים ברמות הדיור הקיימות בתוך תל-אביב. הדיורות הקטנות והצפופות ביותר נמצאות בדרום העיר וביפו, ומתחסנות על מצאי בני, שנרכשו מן התקופה שלפני קום המדינה. דיורות בשכונות צפון העיר ומעבר הירקון, שנבנו בתקופה מאוחרת יותר ומאוכלסות בתושבים אמידים יחסית, הן גדולות ומרוחקות (עיריית תל-אביב-יפו, 2001).

לפיכך, הנוף האנושי במרקזו העיר תל-אביב מנוגד ניגוד קוטבי לנוף האנושי היירושלמי. לעומת זאת, הנטיה המסתגרת והמסורתית של תושבי ירושלים, במרקזו תל-אביב חיות זו לצד זו אוכלוסיות מגוונות של צעירים וקשישים, מרביתם במשקי בית קטנים ובאוירה של פלורליות ופתיחות רבה יחסית. כבר בנקודת המוצא הזאת דומה לתל-אביב לערים הגלובליות, שהרבנן האנושי מגוון ורב-תרבותתי. כפי שהזכרנו, אנו טוענות כי מעמדה של ירושלים כעיר לאומית "מקומית", לעומת ממדת תל-אביב כעיר עולמית בהתחנות, מתקשך גם לאופי ולמהות של יחסיו אורתדרות בשתי הערים. אוכלוסיות מרכזו תל-אביב – יפו מתקשרת (על-פי הממצאים שצינו לעיל) לערבים של אורתודסיה דמוקרטית ופלורליות תרבותית, ואל השיח הגלובלי-כלכלי המאפיין את העולם המערבי, בעוד הנטיה המסורתית של רבים מתושבי ירושלים ובעודם הסוציאו-אקונומי הנמוך הם קרקע פרויה להתקבשותו של שיח הלאומיות והלאומנים בתוכה. בהקשר זה, פרס וייד-יוכטמן (1998), שבודקים את עדמות ההזיבור הישראלי, בנושאים של משטר ודמוקרטיה, מוצאים כי מעמד סוציאו-אקונומי ביןוני וגובה ייחד עם אורח חיים חילוני משפיעים בישראל על הנטיה לתמוך בעמדות דמוקרטיות ולבירליות.¹⁴ בטרם נרחיב את הטענות הללו, נבחן עדויות לרמת הגלובליזציה הכלכלית של שתי הערים – תחום שמוסיף נדבך חשוב להבדלים ביניהן.

גלוּבְּלִיזָצִיה וַהֲמֶרֶחֶב הַכְּלָכְלִי

הכוחות הגלובליים משפיעים במידה רבה על המרחבים העירוניים שבהם מתרכזות הפעולות הכלכלית. על-פי קסטלס (Castells, 1997), חברות עירוניות ברוחבי העולם נמצאות בעיצומו של שניי מבני, המונע על-ידי שלושה כוחות מעזיבים: גלובליזציה, מידענות (אינפורמציטיזציה) ופייזור עירוני מואן. לוימה הכלכל-עולםית של תהליכי הייצור והשיווק מתווסףות טכנולוגיות מידע, המציגות שפע של מידע וזמן ויזורות טshoot שבסמעיות המרחק והמקום. אלה וגם אלה מבססים תהליכיים של עיר מואן, כשהם מקשרים אוכלוסיות פריפריה נידחות אל ריכוזי האוכלוסייה העירונית, אגב הדגשת הדומיננטיות של המרכזים העירוניים הרלוונטיים. תהליכיים אלה גורמים הבניה מחדש של שוק העבודה במתחב, כאשר אופי התעסוקה במרכז העיר נבדל מזה בשטחים, ומרחבי הכרך עצמו מתמלא ברצף של התמחויות-משנה אזוריות. וכך, באורח פרדוקסלי מעת, המקום מקבל שוב משמעות חדשה, כובלת, המזהה אותו עם הנתח הרלוונטי שלו בפתח התעסוקה.

הכלכלה הירושלמית, אם כך, כולה ליזחי "ירושלמי", השונה מהזיהוי התל-אביבי. אחד הסימנים ליזחיו המקומי המוחדר הוא שוק העבודה העירוני, שבו תמונות גודלן הייחסי

¹⁴. בהתאם לכך, אזורים סטטיסטיים בדרום העיר תל-אביב, המשתייכים למעמדות סוציאו-אקונומיים נמוכים, תומכים באורה מסורתית בעמדות הימין. בבחירה המוחדרת לראשות הממשלה, שנערך ב-2001, זכה שרון ב-48.1% מקולותיהם של תושבי תל-אביב, אך בדרום העיר (שכונות התקווה, שפירא, קריית שלום והרכבת) היה שיעור התמיכה בו 70%-93% מכלל התושבים (עיריית תל-אביב-יפו, 2001).

של הערים נהפכה על פיה. מכיוון שירושלים ותל-אביב הן ערים גדולות, הן מהוות מוקדי תעסוקה לתושביהן וכן לאוכלוסייה מיומנת. אך למרות גודלה של ירושלים במונחי שטח ואוכלוסייה, תל-אביב היא מרכז התעסוקה הראשון בגודלו בישראל, גלען המטרופולין, וירושלים מדורגת אחרת. בשנת 2001 העסקו בתל-אביב-יפו 336,900 עובדים, שהם 15% מכלל המועסקים בישראל, ובירושלים העסקו 220,000 עובדים, שהם 10% מכלל העובדים במדינה (עיריית תל-אביב-יפו, 2001).

ההבדל בין הערים בתחום התעסוקתי אינו ניכר בהתקפות מסוימת של תושביהן. בלוח 2 מוצג פרויל משלהי היד של מועסקים שהם תושבי ירושלים ותל-אביב, ואפשר להתרשם מהבדון בין האוכלוסיות המשתפות בשוק העבודה בשתי הערים. אומנם בקרב תושבי תל-אביב-יפו רב מספר העוסקים בניהול בהשוואה לירושלים, ובין תושבי ירושלים גדול יותר משקלם של בעלי משלהי היד האקדמי, אך ההתקפות בכללותה דומה למדי בשתי הערים. נראה כי הפער המשמעותי בשוק התעסוקה של ירושלים ותל-אביב נמצא בסוגי התעסוקה שתן מזיהות לתושבים המיומנים אליהן ובמקולו האורי, ולא רק העירוני, של שוק התעסוקה שלהם. כמו כן בולטת העובדה כי משקלם של תושבי העיר תל-אביב-יפו עצם בקרב המועסקים בעיר מגיע ל-35% בלבד, והשאר הם יומיים משאר חלקי המטרופולין. וההיבט המשמעותי: 30% מכלל העובדים תושבי תל-אביב-יפו מועסקים מחוץ לעירם, בתחום המטרופולין ואף מחוץ לו, ורק 7% מהמועסקים שהם תושבי ירושלים עובדים מחוץ לעיר מגורייהם (עיריית תל-אביב-יפו, שם).

**לוח 2: ההתקפות התעסוקה של תושבי תל-אביב
וירושלים בשנים 2000-2001, על-פי משלה יד**

משלה יד	ירושלים	תל-אביב
משלחת אקדמי	18.1	15.7
מקצועות חופשיים וטכנאים	16.0	16.4
מנהלים	6.8	10.0
עובד פקידות	17.8	17.7
סוכנים ועובד שירותים	18.2	21.0
עבדים בחקלאות	0.4	0.5
תעשייה, בנייה	13.4	12.3
עבדים בתעשייה מקצועית	9.2	6.4

מקור: עיריית ירושלים, 2001.

מחקרם של ביורסטוק, סמית וטיילור (Beaverstock, Smith & Taylor, 1999) על התהווות של ערי-עולם עולה כי העובדה שנתה ממשמעותי מן התעסוקה הוא בתחום השירותים הפיננסיים והעסקיים, יותר מכך, העובדה שהעיר היא מקוםמושבן של חברות בינלאומיות בתחוםים אלה, מעידות על פתחותה של העיר לככללה הגלובלית ועל קיומם של סטטוטים להיוותה עיר-עולם. שוק התעסוקה של תל-אביב, כפי שעולה גם מלוחה 3 להלן, עונה על

הקריטריון הזה, מכיוון שהוא בעל מכיונות עסקית מובהקת. הענפים המובילים בתעסוקה בתל-אביב הם השירותים העסקיים (20% מכלל המועסקים בעיר), המסחר (14%) והבנקאות והפיננסים (9%). עוצמתה המרחבית של תל-אביב בתחוםים אלה עולה גם מהתמונה היוממים אליה (לוח 4) – מן העובדה שחalk הארי של המועסקים בשירותים הפיננסיים והעסקים בה, ומגייעים אליה לזרכי העבודה. בירושלים, לעומת זאת, ענפי השירותים הפיננסיים והעסקים מצומצמים הרבה יותר, גם באופן יחסי וגם במספרים המוחלטים של העובדים בהם. בירושלים, לעומת זאת, בולט שימושם של המועסקים בתחוםים בעלי מכיונות מקומית: המנהל הציבורי, החינוך והתהום הריאוות והסעד מרכזים כ-40% מכלל המועסקים בה, לעומת זאת – 20% מכלל המועסקים בתל-אביב – יפו.

**ЛОח 3: מועסקים בעיר תל-אביב וירושלים
בשנים 2000–2001, על-פי ענף כלכלי**

ענף כלכלי	ירושלים	תל-אביב
תעשייה	8.8	10.4
חשמל ומים	0.6	1.0
בנייה	4.2	4.2
מסחר	11.0	13.7
אирוח והסעד	5.5	5.1
תחבורה ותקשורת	6.0	7.5
בנקאות ופיננסים	3.2	9.0
שירותים עסקיים	11.4	20.4
מנהל ציבורי	12.7	6.1
חינוך	16.8	7.2
בריאות וסעד	10.9	6.7
שירותים קהילתיים ואישיים	7.6	6.6
שירותים למשך הבית	1.2	1.8

מקור: עיריית ירושלים, 2001.

**ЛОח 4: אחוז המיומנים לתל-אביב מכלל המועסקים
בשלושה ענפי שירותים מובילים**

תחום	אחוז יוממים מכלל המועסקים
שירותים פיננסיים	72%
שירותים עסקיים	53%
שירותים ציבוריים	42%

מקור: עיריית תל-אביב – יפו, 2002.

רגישותם של השירותים הפיננסיים והעסקים למקומות היא גבוהה מאוד. השתקעותן של חברות פיננסיות ועסקיות במרכזו הערים הגדולות בעולם נובע מן הצורך להיות ברגע ישר, אישי ובבלתי אמצעי עם עמיתים ו לקוחות, ולפתח קשרים המאפשרים ייזום של עסקות והבשלהן (Sassen, 1995, 1999). מסיבה זו, ואפקט-על-פני שרים מבין המועסקים בתחום השירותים הפיננסיים והעסקים אינם מתוגדרים בפועל בתל-אביב, השירותים הפיננסיים והעסקים מתנהלים מתוך המרחב העירוני, יותר מכך – מתוך מתחם מזומצם ומוגדר: הסיטי, לב העיר תל-אביב (צ'ירני, 1997).

התפקידות בתחום המובהקים של שירותי פיננסים מענינת על רקע המשמעות המוחדת של חלק מהם. ביורסטוק, סמית וטיילור (& Taylor, 1999), ובקבוצתיהם גם טיילור (Taylor, 2000), ממסנים במחקרם ארבעה תחומיים עיקריים של שירותי פיננסים ועסקים, המעידים על עצמתם של תהליכי הגלובליזציה בעיר. תחומי ראיית-חשבון, פרסום, בנקאות ועריכת-דין – משלחי יד החיוניות לעשיית עסקות ולקיוו שול קשר פיננסי בינלאומי. ארבעת התחומיים הללו מתחפחים בדוח כל במקביל, ומקיימים ביניהם קשרי גומלין וഫראיה הדדיים. הימצאותו של דרכו ראשוני משמעותי של שירותי פיננסים ועסקים בעיר גודלה מהוות מנוע המעצים את

**לוח 5: משקל המועסקים בשירותים פיננסיים
ועסקים בירושלים ובתל-אביב (באחוזים)**

	2000	1970
ירושלים	16%	6.9%
תל-אביב-יפו	29%	13.5%

מקור: עיריית תל-אביב, 2002, על-פי דן וברדסטריט.

**לוח 6: ריכוז של מוסדות ומשרדים בתחום נבחרים
של שירותי פיננסיים ועסקים**

תחום	אחוז המוסדות בתל-אביב
הנהלות של קרנות נאמנות	100%
הנהלות של מוסדות בנקאים גדולים	100%
הנהלות של מוסדות בנקאים קטנים	90%
הנהלות של מוסדות פיננסיים לא-בנקאים	53%
עסק תיווך בניירות ערך	59%
עסק תיווך אשראי לא-בנקאי	38%
עורכידין	39%
סוכני ביטוח ויועצי ביטוח	29%

מקור: עיריית תל-אביב, 2002.

ריכוזיות השירותים הללו עם הזמן, ומתוך כך מדגיש את מרכיותה של העיר. ואכן, גם בעבר ריכוזה תל-אביב-יפו שירותים מסווג זה בשיעור גבוה מזה שהתרכו בירושלים, כפי שעולה גם מloth 5; וגם כיום, בתחוםים מובהקים של שירותי פיננסים, תל-אביב (ובעיקר אזור הסיטי שלה) משמש מוקד פעילות ראשי, ולעתים קרובות גם בינלאומי (ЛОת 6).¹⁵

אל נוכחות הדומיננטית של השירותים הפיננסיים מגדיפים שאר המדרדים של ביורסטוק, סמית וטיילור (Beaverstock, Smith & Taylor, 1999), ככלומר, תחום הפרסום, ראיית-החשבון ועריכת-הדין. בוגע לפרסום, ביורסטוק, סמית וטיילור מציגים את הימצאותם של מותות או משרדי-משנה של 50 חברות פרסום מובילות בעולם כבודן לתהליכיים גלובליים המתבצעים בעיר, ובתל-אביב הם מוצאים נוכחות מסוימת של חברות אלה. ההיבט המשלים הוא הבולטות של תל-אביב, המקושת לרשות הגלובלית בתוך המרתב המקומי: בכל הנוגע לשירותי הפרסום הניתנים בישראל, כולל אלה שאינן מקשורות להברות מובילות, תל-אביב היא עיר מרכזית, כפי שעולה גם מloth 7. תמונה דומה עולה מבחן מקומות של רואי-החשבון האנגולים בישראל. מתוך רשימה של 45 משרדים הגדולים לראיית-הحساب בישראל, 28 משרדים פועלים בתל-אביב ורק 2 בירושלים.¹⁶ עלי-פי דירוג במדדric העסקי של דן וברדסטריט, 2002). ולבסוף: סקירה של 92 משרדי-עריכת-הדין הגדולים במדינה מעלה ש-56 מהם יושבים בתל-אביב ומוספים 1,452 עורכי דין, ורק 4 משרדים, בהם 96 עורכי דין, פועלים בירושלים (על-פי דירוג במדדric העסקי של דן וברדסטריט, 2002).

ЛОת 7: **משרדי פרסום בירושלים ובתל-אביב**

תל-אביב	ירושלים	מספר משרדי פרסום
81	31	
73	27	בdochim
1,592	586	מוסעים במסרדי פרסום
24	5	מספר משרדים בעלי רישיון* בינלאומי
1,124	237	מוסעים במסרדים בעלי רישיון בינלאומי

מקור: דן וברדסטריט, מדrix העסקי לשנת 2002.

אם כך, תמונה המצב המצטירת מבחן נתוני התעסוקה וմבנית האינדיקטורים לגLOBליות, היא של שתי ערים שהן שונות מאוד זו מזו. ירושלים היא עיר בעלת כלכלת מקומית באופיה, שניה מופנים אל המרחב המקומי, אך לתל-אביב יש סמנים רבים של עיר המקושת אל הרשת הכלכלית הגלובלית. בתוך המרחב הלאומי, תל-אביב היא צומת חיוני לשיווק ולסחר עם העולם הרחב, תפקיד שנכצר מירושלים למלאו. על רקע זה

15. נוקף על כך אפשר לפנות אל מחקרו של צ'רני (1997), הסוקר את התהליכים המרחביים המלווים את התפתחות השירותים הפיננסיים בתל-אביב-יפו.

16. חמישה משרדים נוספים של רואי חשבון פועלים ברמת-גן, והשאר מפוזרים בערים אחרות.

עוסקים שני חלקיו האחוריים של המאמר בבחינת מאפיינים אחרים של גלובליזציה, ומתראים היבטים בתפקודן של שתי הערים במישור הישראלי. הבחינה מתמקדת בעיקר בכמה תחומיים העיקריים על יחסם הגומלין של העיר עם מדינת הלאום, תחומיים המשפיעים מאוד מתחליני הגלובליזציה אשר שוחקים, כאמור, את מעמד המדינה ומחילשים אותה. בהמשך נבחנים גם תוכרי התהילה בכל הנוגע להשפעתם על יחסן אזרחי-ירושט. בטרם נרחב את הנושאים הללו, נתבונן בסיס הכלכלי של יחסם הגומلين בין העיר למדינה – התקציב העירוני, מקורותיו ויעדיו.

הרקע ליחסים עיר – מדינה: התקציבי הערים

היחסים בין העיר למדינה עשויים להשפיע במידה לא מבוטלת על התפקיד העירוני במרקם הגלובלי. למרות השחיקה ביכולותיה של המדינה, עשויו זו לשיער ביצירת התנאים להשתלבותה של עיר גדולה בראשת הגלובליזט – לדוגמה, באמצעות יצירת סביבה מוסדית ותנאים משפטיים שיתמכו בתחום ייצור ושיווק חוות-גבלוות (בעיקר מדובר בביזור סמכויות ממלכתיות והאצלתן למוגרים פרטיטים בדרך של הפרטה), וביצירת סביבה תכנונית שתסייע לרכיב פונקציות השליטה הכלכלית במרקם המצוומם יחסית של העיר הגדולה (Sassen, 2000). כדי לעמוד על יחסם הגומلين בין שתי הערים, ירושלים ותל-אביב, בין מדינת הלאום, נתבונן תחילה במבנה התקציבי העירוני בכל אחת מן הערים. התבוננות כזו על שורה של הבדלים ביןיהן ומחזקת את הטיעון המרכזי שנטען במאמר – שבתקשר היישראלי, מעורבות המדינה דוקא חוסמת התקציבי גלובליזציה (בירושלים), בעוד הידרה של מעורבות כזו (בתל-אביב) משמש גורם תומך, המעודד פתיות גלובלית.

אתה מנוקדות המוצא המרכזיות היא עוניים היחסים של תושבי ירושלים, לעומת הרמה הכלכלית הגבוהה יחסית של תושבי תל-אביב-יפו, והדרך שבה אלה באים לידי ביטוי בתקציבי הערים. בלוח 8 מובאים נתונים תמציתיים ומיציגים מתוך תקציביהן של עיריית ירושלים ועיריית תל-אביב-יפו בשנת 1999.¹⁷ הנתון הבולט בהשוואה ביןיהם הוא ההיקף התקציבי המצוומם שירושלים פועלת בו, לעומת ההיקף התקציבי בתל-אביב-יפו. למרות גודלה של אוכלוסיית ירושלים (כמעט פי שניים מזו של תל-אביב) ועובדת היותה עיר הבירה ומקום מושבם של בית-הנהנים ומוסדות הממשלה, הגיע התקציבה בשנת 1999 ל-77.9% מזו של תל-אביב-יפו. בשקלול ההבדלים בגודל האוכלוסייה, המשמעות היא כי בשנת 1999 עמדו הוצאות העיריות בתקציב הרגיל, בהתאם, על 3,084 ש"ח ו-7,326 ש"ח במוצע לנפש. ככלו, ממוצע הוצאותה של עיריית תל-אביב-יפו לכל תושב גבותה פי 2.4 מалаה של ירושלים. וכך, בידיים, שטחה כפול מזו של תל-אביב-יפו, מוציאאה העירייה פחות על שירותים עירוניים (הכוללים תברואה, ביטחון, תכנון עירוני, פיקוח עירוני וכיוצא באלה), ופחות על פיתוח (באמצעות התקציב הבלתי רגיל, כמו פרорт

¹⁷. הבחירה בהשוות נתונים התקציבי משנת 1999 נועדה לנטרל את השפעת המשבר הכלכלי שהחל עם פרוץ האינתיפאדה בשנת 2000 על התקציבי הערים. יחד עם זאת, נבחנו גם התקציבים מאוחרים יותר – כפי שניתן לראות בהמשך.

בלוח).¹⁸ מעניין לראות כי גם הוצאהיה של עיריית ירושלים על שירותים ממלכתיים (חינוך, תרבות, בריאות, דת ואחרים), הנחננים לתושבים מתוקף הקיקה ממלכתית ואשר הממשלה משתתפת בחלוקת מעולותם, קטנות מלאה של תל-אביב. עובדה זו תסביר חלק מן ההבדלים שנגלה בהמשך באופי הפעולות הלא-ממשלהית בשתי הערים.

לוח 8: נתוני השוואתיים מתוך תקציבי עיריות ירושלים ועיריית תל-אביב בשנת 1999

נתוניים מתוך תקציבי הערים לשנת 1999		
ירושלים	תל-אביב	
2,558,088	1,992,972	הוצאות בתקציב הרוגיל של העירייה, באלפי ש"ח
7,326	3,084	הוצאות העירייה בממוצע לנפש, מתקציב שוטף, בש"ח
1,403	822	הוצאות העירייה בממוצע לנפש, מתקציב בלתי רגול (פיתוח), בש"ח
882,989	517,028	הוצאות העירייה לשירותים מקומיים*, באלפי ש"ח
1,123,277	1,078,764	הוצאות העירייה לשירותים ממלכתיים**, באלפי ש"ח
2,168,833	1,219,129	סך הכנסות העצמיות של העירייה בתקציב הרוגיל, באלפי ש"ח
1,653,992	941,626	הכנסות העירייה ממיסים בתקציב הרוגיל, באלפי ש"ח
399,460	573,908	מזה: הכנסות העירייה מרוגינה למגורים, באלפי ש"ח
24%	61%	שיעור הכנסות העצמיות ממיסים מתוך הכנסות ממיסים
84.8%	61.2%	שיעור הכנסות העצמיות מסך התקציב הרוגיל
6,078	2,581	סך הכנסות לנפש בתקציב הרוגיל של העירייה, בש"ח (בשנת 1997)
7,160	2,733	סך הוצאות לנפש בתקציב הרוגיל של העירייה, בש"ח (בשנת 1997)
17,602	516,078	התוצאות הממשלה בשירותים ממלכתיים באלפי ש"ח
0	257,765	גובה מענק כללי של הממשלה, באלפי ש"ח

מקורות מידע ללוח: עיריית תל-אביב – יפו, 1999; עיריית ירושלים, 2001.

* שירותים מקומיים: תברואה, שמירה וביטחון, תכנון ובניה, פיקוח עירוני ואחרים.

** שירותים ממלכתיים: חינוך, תרבות, ספורט, בריאות, רווחה, דת, קליטת עלייה, איכות סביבה ואחרים.

ההיבט המשלים של ההבדלים בין תקציבי הערים נמצא מצד הכנסות. הכנסות העצמיות של עיריית ירושלים עמדו בשנת 1999 על 56% מהכנסותיה של תל-אביב – יפו. באותה שנה עמדו בכלל הכנסותיה של ירושלים ממיסים על 57% מלאה של תל-אביב – יפו. פער זה נובע מכך שהעיר תל-אביב – יפו היא לב הארץ, ובה מרכזים עסקים רבים, המניבים הכנסות למשק העירוני; ירושלים, לעומת זאת, למורות היוותה עיר בירה, אינה

18. על פי דהן (1999), האוכלוסייה החרדית בירושלים מככיבה מאוד על התקציב העירוני. תרומות של החדרים להכנסות העירייה היא מוענית: בשנת 1995 עמדו תשומתי הארגונה מאוכלוסייה חרדיות על כ-10% מכלל הכנסות מרוגינה (כשיעורם באוכלוסייה נאמד ב-28%, ובסימולציה לשנת 2020 נראה כי הפער בין הכנסות מוגם לבין עלותם, במונחים של שירותים עירוניים, ילק ויגדל).

מרכזות בתחום פעילות עסקית שיש בידה לשנות את תמונה המצב התקציבית. וכך, רוב התקציביה של עיריית ירושלים מגיע ממסי ארנונה למגוריים של תושבי העיר: בשעה שהארנונה למגורים הייתה 61% מהכנסותיה של עיריית ירושלים ממשים, בתל-אביב-יפו היא עמדה על 24% בלבד! לעומת זאת, עיריית תל-אביב-יפו רשה בשנת 1999 הכנסות שהגיעו לכ- 6000 ש"ח לתושב, לעומת כ- 2,500 ש"ח לתושב בעיריית ירושלים. פערים אלה בהכנסות גוררים פערים בהיקף וברמה של השירותים הנגישים לאוכלוסייה התושבים. יתרה מזאת, מיועצת ההכנסות מאלץ את עיריית ירושלים להסתמך על תמיכות תקציביות ממוקורות ממשלטניות. גובה המענק הכללי שקיבלה עיריית ירושלים בשנת 1999 מגיע לכ- 258 מיליון ש"ח, ואילו תל-אביב-יפו לא נתמכה כלל על ידי הממשלה; נוסף לכך, זרועות הממשלה השונות משתפות בהענקת שירותים מלכתיים לתושבי הערים, בעיקר בתחום הרווחה והינוי. בירושלים, השתפות זו היא משמעותית, בעוד בתל-אביב-יפו היא חלקית בלבד.¹⁹ במצב זה, בידי עיריית תל-אביב-יפו מזויה אפשרות לנתק גם את השירותים הממלכתיים כרצונה, ולקבוע מדיניות עירונית עצמאית בתחוםים שכפופה בדרך כלל למדיניות הממשלה. כפי שנראה בהמשך, עצמאות זו אכן מתבטאת בשני תחומים: מדיניות כלפי מהגרי עבודה, ויחס הרשות בתל-אביב לאזרחים ההומו-לסබים של העיר. אין לטעת: משברים התקציביים שפגעו ברשות המקומיות בישראל לא פסקו על תל-אביב; גם בה התפתחו במשך השנים גירעונות עתק, שנבעו מן הפעול בין התקציבים שהקצתה העיר לשירותים עירוניים והממשלתיים לבין הפעילות השכנית העירייה בפועל. יתרה מכך: שלמה להט, שהיא ראש העיר של תל-אביב-יפו בשנים 1973-1993, הפך את הגירעון התקציבי העירייה לאידאל ולדגל.²⁰ ראש העיר הבא של תל-אביב, רוני מילוא, הגיע בשנת 1995 להסכם עם משרד האוצר בדבר פרישת חובותיה של העירייה (ב思念 כמיליארד שקלים) על פני חמיש-ששרה שנה, אך חמיש שנים לאחר מכן, בסוף שנת 2000, שוב עמד הגירעון המctrבר של עיריית תל-אביב על כ- 647 מיליון שקלים (עיריית תל-אביב-יפו, 2001). עם זאת, גירעונה של עיריית תל-אביב-יפו קטן הרבה יותר מזה של עיריית ירושלים.

למרות גירעון זה ממשיכה תל-אביב לשמר על עצמותה מול מוסדות המדינה, במידה רבה הודות לבסיס התקציבי העצמי שלה, בכוח האלקטורי של תושבה ולהבנה ההדרית שעיריית תל-אביב-יפו היא גופ פוליטי חזק, שאפשר להכפיפו בקלות למורותם של משרדי הממשלה. בירושלים, לעומת זאת, המעורבות הממשלה היא חלק בלתי נפרד מהמציאות העירונית זה שנים רבות, גם בתחוםים בהם עירוניים במובנה. ירושלים, שגירעונה נאמד בסוף 2002 בכ- 2.4 מיליארד שקלים, תלואה תמיד ביוזמות ממשלתיות

19. בשנת 1997, כאשר ההשתתפות המיוועדת של הממשלה בהוצאותיה של הרשות המקומית בישראל עמדה על 22%, בתל-אביב-יפו היא הייתה רק 12% מההוצאות (על-פי עיריית תל-אביב-יפו, 1999).

20. דרי (1997) מביא מדובר של שלמה להט בהקשר זה: "אני גאה לעשות גירעונות, כי גירעון זה רק כסף שהוא ואני, אך אני העלייתי את רמת ההינוך של השכונות בתל-אביב – וזה דבר שישאר לעד!" אמר באחת ההודמנויות. ובמועד אחר, כאשר נשאל אם יש הוצאה שהוא מתחייב עליה, ענה: "אני מצטרף שלא הוציאתי עוד. כואב לי שלא מצאתי כסף כדי לסייע את הפרויקטם שכבר התחלתי" (דרי, 1997, 67-68).

ובתקציבים ממשלתיים. בפרק הבא מובאות דוגמאות לנוכחות המדינה ויעדיה בתחום הבניה למגורים בעיר ובמיומן ישר של שירות היכון שלת.

עיר ומדינה, פעם ראשונה: ניהול ממשלתי של עיר לאומית

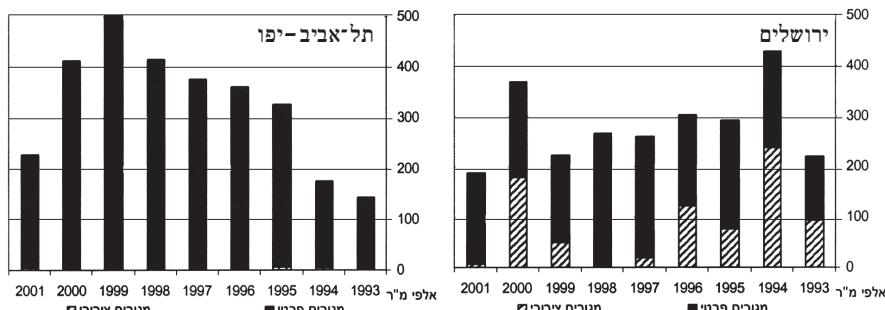
מאבק בין חילונים לחרדים בעיר שמצויה עם הלאום ועומדת בלבו של סכסוך לאומי יהודיו-ערבי, שככללה רעהה והיא תלולה במידה רבה במוסדות המדינה, כל אלה מובילים לפיחות בדמוקרטייה העירונית. חסון (2001) הוא שבעת המשג "גירעון בדמוקרטייה העירונית" ביחס להתנהלות של הפליטיקה העירונית היישובית. הדוגמאות הרבות המבואות במחקריו מעידות על דגם התנהלות עירוני שהמגויות שליטה בו. פרוישו של דבר, שעצם ההשתיכות לקבוצה מסוימת מקנה לחבריה זכויות עירוניות, או להפך – גורעת מהם זכויות עירוניות. הרקע לכך הוא המאבק על דמותה של העיר, על שליטתה במרחב הציורי שללה ועל הצבעון (היהודי או הזרב-תורוטי והפלורליסטי) שמאפיין את העיר זה ומן רב, והוא קיים גם בימי כהונתו של טדי קולק כראש-העירייה (בשנים 1965–1993). עם בחירתו של אהוד אולמרט לראשות העירייה, בשנת 1993, ועם השינוי של ביחסיו הכוונות במועצת העיר, נוצר מצב שבו שיתוף הפעולה בין חברי הסיעות החרדיות במועצה לבין חברי הכנסת מטעם אותן סיעות ופקידי ממשלה בעלי נטייה מגורית התבוס על הנגט איפה ואיפה בחלוקת המשאבים העירוניים. כך מתאפשרת הקזאה לא-שוויונית של קרקעות לשירותי דת, אגב הסתייעות בסכמי מדינה לבניית מוסדות, ומossible מתן הנחות מגוריות בארכנונה למגורים, אגב הישענות על תקנות שתיקן שר הפנים ואשר בಗ"ץ הגדר אונן כ"מפלות" (חסון, שם, ע' 9–33). אך מעורבותם של פקידים ממשלה בעיר ירושלים אינה נובעת רק מהרצון לקדם את עניינו של מגור זה או אחר. גם לפליטיקה הלאומית יש אינטרסים מהותיים בירושלים, והם מניעים מדים נוספים של מעורבות ממשלתית, כפי שקרה ביחס עיר-מדינה בכל הנוגע לבנייה למגורים בשתי הערים.

בנייה למגורים

נקודות השוואة בין ירושלים לתל-אביב אפשר למצוא לבניית תפקido של חיים היהודי בתהום הבניה למגורים. בשעה שהבנייה למגורים בתל-אביב – יפו נעשית כולה ביוזמה פרטית ובתוכנן ובמיומן פרטיטים, בירושלים קיימת מעורבות ממשלתית רבה בבנייה למגורים. המשג "בנייה ציבורית" פירושו בנייה על קרקע ציבורית, במימון ובתוכנן של הממשלה, בדרך כלל באמצעות משרד הבינוי והשיכון. צורת בנייה זאת, שרווחה בישראל עד שנوات השבעים ונעלמה מן הנוף השלטוני במרקם חלקי הארץ, היא עדין נפוצה מאוד בירושלים, ובשנים 1993–2001 היא הסתכמה ב-31% מכלל הבניה למגורים בעיר (תרשים 2).²¹ הרצון הממלכתי להתערב בבניה של ירושלים נובע מהענין הפליטי והסמליל השער מעוררת.

.21. בתקופה האמורה, הבניה הציבורית למגורים בתל-אביב – יפו מתחילה בניה של דירות מוגן לקשיים. בקטגוריה זו נכלל מבנה בן 4,000 מ"ר שהוקם בשנת 1994 ביפו מורה ומבנה בשטח דומה שנבנה בשנת 1995 ברמת אביב.

תרשים 2: בנייה למגורים בירושלים ובתל-אביב בשנים 1993–2001, על-פי סוג היוזם



מקור: הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, סדרת "הבנייה בישראל", 1993–2001.

העובדת שмуורבות כזוpta מתאפשרת נובעת מהתווצה הכלכלית של ירושלים במוסדות המדינה.

המעורבות הממלכתית לבנייה למגורים בירושלים נושאת אופי פוליטי-לאומי ברור. במהלך שנות התשעים הتبיעה עיקר הבניה הציבורית למגורים בעיר (כמעט 100% ממנו) בחלק המזרחי (הערבי) של העיר, וכןuda יכולה למגורוי יהודים; בתחילת שנות התשעים התרבות הבניה הציבורית למגורים ברמות אלון, גווה יעקב ופסגת זאב; בשנים שלאחר מכן התרחבה אל גילה, ולאחר מכן גם אל הר חומה.²² הבניה למגורים במזרח ירושלים אינה תלויה רק בבניה הציבורית; גם יומיים פרטיים מעורבים בה. ובכל זאת, הנחת הציבור של הבניה למגורים הוא ניכר, ונוסף על כך, הבניה היהודית למגורים במזרח העיר, גם זו המתחזעת בingleton פרטי, נסמכת על תכנון ממשלתי ועל עידוד ממשתי. גzon פוליטי כזה לבנייה למגורים אינו אפשרי כמעט בתל-אביב-יפו, שהוא חפה מסמלות לאומיות בכל ומעורבות ממשלה בניהולה בפרט.

מכיוון שירושלים היא עיר בירה, הממשלה מעורבת גם בהקמת משרדים וקריות ממשלה בתחום. קריות הממשלה מהוות מקור תעסוקה משמעותית ומרכזות אלייתן קהיל מażוע ואחר. בשל גודלן, גם מיקומן בתוך המרחב העירוני משמעותי מאוד, וגם כאן הלאום הוא גורם מכריע בעיצוב ובקביעת האיתור שלתן. שתי קריות הממשלה הגדלות הפועלות בירושלים מדגישות במקומן את המשמעות הלאומית והפוליטית של העיר. קריית בגין, הסמוכה לבית-המשפט העליון, היא קריית לאום ראשית, מקום מושבם של משרד ראש הממשלה, בנק ישראל ומשרדי ממשלה נוספים.

22. "העדיפות הלאומית" של שכונות מזרח העיר נשمرת גם כיום: באוגוסט 2003 אישר הקבינט הכלכלי–חברתי בממשלה את תוכנית משרד הבינוי והשיכון להאצת הפניות בענף הבניה. בתוכנית 42 יישובים עירוניים ועוד כמה עשרות יישובים כפריים בישראל, בהם ניתן לקבל מענקים כספיים לרכישת דירה, בראש הרשימה נמצאות שכונות הר חומה ופסגת זאב, שוכאים שייכשו בן דירה יצאו במענק כפול: 50,000 ש"ח במקום 25,000 ש"ח בשאר היישובים המועמדים, ועוד 100,000 ש"ח בהלוואה בתנאים מיוחדים.

בבית-המשפט העליון, גולת הרכבתה של קריית הממשלה בעיר, נבנה מותך שימוש מודע ומכוון בסמליות לאומית מודגשת (יעקובי, יפורסם). קריית הממשלה נוספת פועלת בשידר ג'ראח, במרקחה העיר. גם להקמתה באתר המסויים היה הייתה מטרה פוליטית-לאומית: הכרזה על כך שחלקת המזרחי של העיר הוא חלק בלתי נפרד מהמרחב הלאומי. לעומת זאת, עיריית תל-אביב אינה מוססת להתקנת קריית הממשלה בתחום, כאשר התוכנית והמיום אינם בעלי בקנה אחד עם התוכניות הירוניות. בתחילת שנות התשעים הביעה עירייה התנגדות נחרצת לתוכנית להקמת קריית הממשלה בשטח מקווה ישראל, והביאה להורדת התוכנית מהפרק.

חינוך

כפי שהוצג לעיל, גם תקציבי השירותים הממלכתיים (המומנים על ידי משרדיהם) הם מצומצמים ביחס להיקף האוכלוסייה בירושלים. בדיקה נוספת מעלה שחינוך של ילדי העיר אינו נפגע, אלא מתבצע באמצעות מגנון חלופי, העוקף במידה רבה את העיר ומוסדותיה, ומתרחש מול הממסד המרכזי, ככלומר, משרד החינוך והתربية. האמצעי העיקרי לכך הוא הקמתן של עמותות, המעניקות שירותים לחינוך לא באמצעות מוסדות העירייה. לעומת זאת, המשרתות העיקריות בערך את הציבור היהודי, פועלות בכל רחבי הארץ ונפוצות מאוד בירושלים.

בירושלים רשומות 1,893 עמותות פעולות בתחום החינוך, לעומת תל-אביב-יפו, רשומות 432 עמותות בלבד. בשנת 2001 – 1,119 מן העמותות היישומיות דיווחו על היוטן פעילות, לעומת 241 בלבד בתל-אביב-יפו.²³ בלוח 9 מובאת התפלגות תחומי פעילותן של העמותות הללו.

לוח 9: התפלגות תחומי פעילותן של עמותות בתחום החינוך שדייווחו על פעילותן בשנים 2001

תחום פעילותן של עמותות חינוך בשנת 2001	תל-אביב	ירושלים
חינוך מוקדם	30	58
חינוך גבוה	20	23
חינוך חרדי	(27%) 66	(71%) 792
חינוך אחר	60	93
מחקר	65	153

מקורות מידע ללוח: נתוני המרכז למחקר המגזר השליישי.

²³ 862 מכלל העמותות שהיו פעילות בירושלים בשנת 2001 מוגדרות כעמותות דתיות (77 מהן), ובתל-אביב-יפו 70 עמותות מוגדרות דתיות, 29% מכלל העמותות הפעילות.

ההיבט המשלים את היקף הפעילות הוא צד ההכנסות (לוח 10). בשנת 2001 זכו 556 ארגוני חינוך ירושלמיים בתמיכות ממשותית בהיקף הקרוב ל-1.5 מיליארד ש"ח – סכום המתקרב לכלל התקציב העירוני באותה שנה, כ-1 מיליארד מתוכם ניתנו ל-465 עמותות המוגדרות "דתיות". עצמת המנגנון של עמותות החינוך ניכרת בעצם העובדה שגם בתל אביב-יפו, שהוא עיר בעלת שירותים מגוונים, וכן עמותות חינוך בתמיכה לא מבוטלת (440 מיליון ש"ח, מהם ל-39 עמותות דתיות). אבל ההשוויה מעידה על אופן התנהלות שונה בירושלים ובתל-אביב: בראשונה ניתן חלק הארי של התקציב החינוך למנגנון העוקף את העירייה, בכפוף לקריטריונים ממשותיים והעדפות לאומיות; בשנייה, עיקר פעילות החינוך נעשית באמצעות העירייה. אין לטעות: שדי החינוך והתרבות אינם מרצוים בדרך כלל מידית עצמאותו של החינוך החרדי, מכיוון שאינו כולל תכנים אורייחיים ואניון כפוף לנורמות משותפות. על כן ייעדו מאמציה של שרת החינוך והתרבות לקבוע "תנאייה ליביה", שתחייב גם את הזרמים העצמאים, כגון החרדים.²⁴ ובכל זאת, הנקודה המעניינת

**לוח 10: התפלגות תמיقات בעמותות בתחום החינוך, שנת 2001
בירושלים ובתל-אביב, בש"ח**

עמותות חינוך בירושלים	סך התמיقات בחינוך בירושלים	תמיقات בעמותות דתניות	תמיقات בעמותות לא-דתניות	עמותות חינוך בתל-אביב-יפו	
				סה"כ	סה"כ
חינוך מוקדם	184,456,349	19,079,135	165,377,214	14,023,211	14,023,211
חינוך גבוה	81,744,042	5,269,829	76,474,213	0	0
חינוך חרדי	963,148,083	963,148,083	0	255,914,999	255,914,999
חינוך אחר	226,494,689	73,125,734	153,368,955	44,258,809	44,258,809
מחקר	40,081,655	4,835,932	35,245,723	18,802,226	18,802,226
סה"כ	1,495,924,818	1,065,458,713	430,466,105	439,185,020	255,945,373
עמותות חינוך בתל-אביב-יפו	סה"כ התמיقات בחינוך בירושלים	תמיقات בעמותות דתניות	תמיقات בעמותות לא-דתניות	סה"כ	סה"כ
חינוך מוקדם	0	14,023,211	14,023,211	0	0
חינוך גבוה	0	106,185,775	106,185,775	0	0
חינוך חרדי	255,914,999	255,914,999	0	44,258,809	44,258,809
חינוך אחר	0	18,771,852	18,771,852	0	0
מחקר	18,802,226	30,374	183,239,647	439,185,020	255,945,373

מקורות מידע ללוח: נתוני המרכז לחקר המגזר השלישי.

²⁴ "תוכנית הליבה" גובשה על ידי משרד החינוך והתרבות והוצאה במשלה בפברואר 2003. התוכנית מקיפה את כל זומי החינוך בישראל, לרבות החינוך הערבי והחרדי, ומתנה העברת התקציבים בהנחתה מערכת שנות מהייבת בתקציבות כלליים, כמו מתמטיקה ואורחות. בדצמבר 2003, עקב התנגדות ראשי החינוך החרדי לתוכנית, הורתה בה שרת החינוך מהכוונה לחייב בכלל תוכני ה"LIBAH".

היא הידרותה של עיריית ירושלים מרבית השירותים החינוך בעיר, שירותים שעריות תל-אביב-יפו ממלאת בהם תפקיד מרכז, ומן הצד الآخر – הנוכחות הפعلת של המדינה ושל מדיניותה בירושלים, לעומת משקלת המועט בתל-אביב. קווים להתנהלותה העצמאית של תל-אביב-יפו מול מוסדות המדינה מובאים בפרק הבא.

עיר ומדינה, פעם שנייה: עצמאות עירונית של עיר גלובלית

הירידה בכוחה של המדינה, המלווה בשחיקה בלגיטימציה ובסמכות שלה, אינם מתרחשים באופן אחד בכל המרחב הלאומי. לעומת ירושלים, שהמדינה נוכחתי, פעלת ודומיננטית בה כתחום, תל-אביב מדגימה את נסיגתה של המדינה מעמדת הכוח המסורתי שלה ביחס לאורה. נסיגה זו מתרחשת بد בבד עם כניסה העיר ומוסדותיה אל החלל שהמדינה מותירה מאחוריה, עם פיתוח מדיניות עירונית עצמאית בתחוםים שהיו מלכתיים זה לא כבב. בתוך המרחב הדיפרנציאלי מסתמנת היכילת לנוקט גישה מתבדלת בתחומי הנמצאים במרחב הלאומי, כסמן לחוסר תלוותה של יישותה במוסדות המדינה. ובתוך המגרש העירוני, החלפת הסמכות הממלכתית במערכת העירונית מעידה על הנכונות לקבל את המגן האנושי חלק בלתי נפרד מן השתתפות במשחק הגלובלי בכל המישורים. פלישתה של תל-אביב לתחומי הנמצאים במחולקת בידיurus הכליל-לאומי היא שם דבר בתרבות המשל היישראלי. הדוגמאות לכך הן רבות: כהונת נציגים רפורמיים בمواazeה הדתית העירונית (תופעה שנייה במחולקת, שתל-אביב הייתה חלוצה בה);²⁵ הקמת מערך עירוני ראשון לטיפול בdry רחוב, בגיןו לעמדת משרד העבודה והרווחה ובל' תמיינטו²⁶ ועוד. נוסף על הנושאים הללו, עצמאותה של תל-אביב ניכרת בחופש שנטה לעצמה בעיצוב מדיניות החינוך, הרווחה והבריאות העירונית, שמצוותה את העיר כמעין אי המנותק מן היישת (מדינת הלאום), שף הולך ומרתך ממנה.

צמיחתן של עיריות כשותפין בתחום מדיניות הרווחה נשענת על המגמה של הפרטת שירותים הרווחה בישראל (ישי, 1999), שאליה מתווסף מציאות של היעדר תקנון, בדומה לchapique או הראות מדיניות מחייבות, בידיurus הכליל-לאומי. היעדר בפעילותה של תל-אביב בתחוםים אלה הוא נוכנותה להיות חלוצה בתחום זה: לקבוע נורמות ולהתחייב לפועלויות שאינן נגורות מ"חוות" שהמערכת המשלחת מטילה עליה. זאת ועוד: בחלוקת

25. בתום סכום מושך ועקרוני בנושא מנוי נציגים של תנועות רפורמיות לمواazeה הדתית, הכריע בג"ץ, בשנת 1994, כי אין לפול מועדים רפורמיים וונגסרטטיביים מלכון במועצות דתיות רק בגלל השתייכותם הדתית. בפברואר 1995 הרימה העיר תל-אביב את הכהפה ומיניתה אישת – ברוריה בריש, מראשי התנועה ליהדות מתקדמת בישראל – כחברה בمواazeה הדתית של תל-אביב.

26. על-פי זאב פרידמן, ראש מנהל השירותים החברתיים בעיריית תל-אביב-יפו, עמדת משרד העבודה והרווחה היא שהאחריות לדרי רחוב מוטלת על משרד השיכון (מתוך דברים באתר האינטראנט העירייה). גם עיריית ירושלים מטפלת בdry רחוב, אך היא עשוה זאת במגבלת התקציב של משרד העבודה והרווחה (מתוך שיחת עם דורית בירן, מנהלת המחלקה לתכנון, מחקר ופיתוח באגף הרווחה, עיריית ירושלים, 11.8.2003).

מן המקרים, התפקיד העירוני הפולש בתחום השירותים המשלтиים מתנהל בNetworking למידניות ממלכתית ובסתירה להצהרות ולפעילות ממשלתיות. נדגים את היבטיה של העצמאות הזאת במדיניות העירונית כלפי מהגרי העבודה ובטיפול באוכלוסייה ההומו-לסבית בתחום.

מהגרי עבודה

בדומה למתוך שהOccurrences בערים מערביות רבות, המרחב העירוני תל-אביב מהווה מוקד משיכת לאוכלוסיית עובדים מארכז העולם השלישי, שמרביתם חסרי אשרת שהיא אישור עבודה חוקי, החיים בה ומתרנסים בתוכה (קמף ורייכמן, 2000; שנל, 1999; שנל ואלבנדר, 2002; שנל ובנימיני, 2000). אין בנמצא מספרים מודויים של מספר מהגרי העבודה בישראל ובערים הנבחנות, אך ההනחות השונות מצביעות על הימצאותם של 100,000 – 150,000 מהגרי עבודה באזורי תל-אביב – יפו.²⁷ גורמים בעיריות ירושלים מעיריכים את היקף מהגרי העבודה החיים בעיר בכ- 30,000 – 40,000.²⁸ עצם העובדה שמהגרי העבודה בוחרים לחתמו בתל-אביב ולא בירושלים מצבעה על המגמות שזינונו לעיל, וזאת למרות העובדה שהליך מהגרי העבודה הגיעו לישראל מסיבות דתיות (עיריית תל-אביב, תוכנית אסטרטגית מתוך התchanot, 2003).²⁹

ኖচותם של מהגרי העבודה בתל-אביב היא תופעה חדשה יחסית, שגילה קצת למללה מעשור, ואשר התעוררה בעקבות דחיקת רגליים של העובדים הפלסטיינים עם פרוץ האינתיפאדה הראשונה. מכיוון שיחסה של המדינה אל המהגרים החדשניים נע בין הכהשה למכוכה וחוסר אוניות, נאלצת העירייה לנסה מדיניות מעשית, שתסייע לה לחתמוד עם שהיותם של עשרות אלפי הדירנים החדשים בעיר, עם העובדה שמרחב עירוני רחב מתחם התchanot – האזור שבין התchanה המרכזית הישנה לתchanה החדשה) נחפה למועד השהייה שלהם, ועם כך שחלקים בעלי משפחות, הורים לילדיים, ולפיכך הם זקנים לשירותים בסיסיים, כגון חינוך, רווחה ובריאות. כפי שמתארות קמף ורייכמן (שם), העירייה פעלת באופן עצמאי בהיעדר הנחיה ממשלה. אומנם העירייה אינה מתיימרת לקבוע מדיניות לאומיות בתחום הגירת העבודה, וגם אינה עוסקת בשאלות המהותיות של חוקיות שהיותם של המהגרים מרחב עירוני ובשאלה אם יש לעודד את נוכחות או דוקא להרתו. נקודת המוצא של הפעולות העירונית היא של פתרון בעיות מקומיות. עם זאת, מפעילותה השוטפת נגורות משמעותיות בתחום המדיניות. ונוסף על כך, כאמור, היא מוכתבת על-ידי אמות מידה מקומיות ואינה נגורת מדיניות לאומית. ואכן, טיפולה של עיריית תל-אביב – יפו במהגרי עבודה המתוגדרים בשטחה היא דוגמה לעצמאותה של העירייה בגיבוש

27. נתונים אלה, הנכללים בתוכנית מתהן התchanot של העירייה, מבוססים בעיקר על הערכות של המשטרת ושל עיריית תל-אביב – יפו.

28. נתוני אגף הרווחה, 2003. על-פי שיחה עם דורית ברין ואורי היימן, אגף הרווחה, עיריית ירושלים, 11.8.2003.

29. למרות האמור לעיל, ידוע כי ירושלים המורחת היא מוקד לטיפול רפואי, בעיקר במהגרי עבודה חסרי היתר, בשל עלותו הנמוכה של הטיפול לעומת מוסדות בריאות ישראלים.

מדיניות בתחום הרווחת, החינוך והבריאות, מדיניות העירייה כלפי מהגרי העבודה השנתנה עם בחרתו של רון הולדאי לראשות העיר. רוני מילוא, ראש העיר הקודם, היה נחוש בעדתו כי הפטرون לביעות הקשורות לצורכייהם הבסיסיים של מהגרי העבודה חייב להיות מלכתי. רק בתקופת חולדי הוקמו שתי מסגרות טיפול עירוניות (קמף ורייכמן, 2003): האחת נמצאת באור התאנגה המרכזיות החדשה של תל-אביב, מקום מושבם של מהגרי העבודה, שם מפעילה העירייה מאז יוני 1999 שירות עירוני יהודי, מרכז סיוע ומידע לקהילה הזרה (טסיל"ה), העוסק במתן יעוץ והדרכה ברמת הפרט והקהילה. פעילות זוأت בקרוב מהגרי העבודה היא חלוצית בישראל, ומנהלת בל' הכוונה ממשלתית ואפילה בניגוד להלך הרוח הממשלתי בתחום זה. המסגרת האחראית היא "הפורום לעובדים זרים", בראשות מנכ"ל העירייה, שגם הוא הוקם ב-1999. פורום זה פועל כועדת היגוי וכגוף מייעץ ליאש העירייה.

עיריית ירושלים, בניגוד לעיריית תל-אביב, מתיחסת לסוגיות מהגרי העבודה מנוקודת המבט הרשמי, ונוהגת בהתאם, ככלומר, מעתלת מתוקם של מהגרי העבודה בתחוםה. דורות בירן, מנהלת המחלקה לתכנון, מחקר ופיתוח באגף הרווחת בעיינית ירושלים, מודה בכך שאגף הרווחה בירושלים מתקשה להצדיק מתן שירותים לנושא אנטישמי מסדי (מתוך שיחה שהתקיימה בתאריך 11.8.2003). זהה אחת הסיבות לכך שאגף הרווחת העירוני פועל בתנאים של "עינויים קשוריות": הניסיונות לאסוף מידע ולגבש מדיניות עירונית בנושא נסמכים על יזומות מתוך האגף, ואינם נתמכים במבט כלל עירוני.³⁰ עצמת ההבדל בין שתי הערים בהקשר זה ניכרת בהבחנתן של קמף ורייכמן (2000) בין "אזורות עירוניות" של מהגרי העבודה בתל-אביב-יפו לבין "אזורות לאומיות", או ליתר דיוק - היעדר האורחות של מהגרי העבודה, המייצג את יחסם של הממסד הלאומי אליהם. בירושלים, אורהותם הלאומית של מהגרי העבודה גוברת על אורהותם העירונית.

עיריית תל-אביב רואה את עצמה חופשית לנסה מדיניות שאינה כפופה בהכרח למדייניות ממשלתית, ותפיסה זו ניכרת בכך שהיא תוכניתה תוכנית אב למתחם התתנות. המוטיבציה להכנה תוכנית האב לאוצר מתחם התתנות נבעה, בין היתר, בכך שהיא שמהתכנים בעירייה הכרדו בשינויים הדמוגרפיים-מרחביים המתראחים באזורה זה, שהוא מוקד מגורים ובילוי למהגרי העבודה בתל-אביב ובארץ כולה. אחת ממטרותיה המוגדרות של תוכנית האב הייתה להתייחס לצרכים של אוכלוסיות מהגרי העבודה ולהביא בחשבון את נוכחות הקבועה באזור. ואכן, ההכרה העירונית באוכלוסייה זאת, הנחשבת לא-זוקית בעיני גורמים ממשלתיים, התבטאה בתחום ההכנה של תוכנית האב. מהגרי העבודה שותפו בתחום ההכנות באותה מידת בתפקיד ההכנה של תוכנית האב. מהגרי העבודה שותפו בתפקיד ההכנות בתאזרחות מידה שותפה בו תושביו הישראלים של האזור (בקבוצות מגוון, ראיונות עומק, סקרים סטטיסטיים וסקרים מרחביים). יתרה מזאת, החלופות השונות שהוצעו לפיתוח האזור התייחסו לציד שהתמקד בנוכחות או באין-nocחות של מהגרי העבודה באזור, כאשר החלופה שנבחרה היא זו שתងיחה את המשך נוכחותם של מהגרי העבודה באזור, ותכenna אותו לאזור שחיות בו זו לצד זו אוכלוסיות רבי-תרבותיות ממוצאים שונים. בנושא זה נוהגת עיריית תל-אביב כמו ערים אחרות בעולם שקיימת בהן תופעה של הגירת עבודה (לונדון, פריז, ברצלונה,

³⁰. על-פי אורן היימן, מרכז תחום החברתי באגף הרווחת, עיריית ירושלים, 11.8.2003.

בריסל, פרנקלפורט ואמסטרדם). הממסד העירוני אינו מתעלם מהתופעה, אלא מתייחס אל אוכלוסיית המתגרים כאל אזרחים עירוניים לכל דבר.³¹

הקהילה הקוורית: הומואים, לסביות וטרנסג'נדרים

ונוחותן של קהילות הומוסקסואליות בעיר מוכרת כתופעה המאפיינת ערים גLOBליות רבות (Duncan, 1996; Sandercock, 1998a, 1998b) (Sharp, 1997). כחלק מהມגוון האנושי והתרבותי הנוצר בערים כאלה, ההומוסקסואליות, כתופעה עירונית, מעוררת מטען עצום של תוצאות: כאס ושנהה, סלידה והתרחקות או קבלה ואהדה (Sharp, 1997). למנהיגות העירונית יש השפעה רבה על היחס שהקהילה ההומוסקסואלית זוכה בו ועל השתלבותה בכל האוכלוסייה (Rosenthal, 1996; Sharp, 1996, 2000). ואכן, באתרי האינטראקט של המועצה לזכויות הלהט"ב (הומואים, לסביות, ביסקסואלים וטרנסג'נדרים) בישראל, תל-אביב מוגדרת כעיר הבירה ההומו-לסבית של ישראל, וזאת "בעידוד המאיסטי של ראשי העירייה השונים של תל-אביב", כפי שנאמר שם. יש לשער שהכוונה לכך שעיריית תל-אביב היא הגן המוסדי רשמי הייחיד במדינה המכיר בקיומה של קהילה homo-לסבית בעלת צרכים יהודים, ואף פועל לאספקת השירותים העירוניים הנחוצים לה. בשנותים האחרונות מפעילה העירייה מקלט תירום לנוער homo-לסבי במתכונת של חוטף, המציע לינה, מזון וטיפול רפואי לנוער homo-לסבי במצוקה. העירייה, בשיתוף עם ארגונים לא-מוסלמיים בתחום, ערכה השתלמאות למורי החטיבות העליונות בעיר בנושא ההומופוביה והדריכים להתחמוד עמה. נוסף על כך, העירייה מקזה משלבים כספיים וארגוני לפיעליות התומכות בקהילה ובצרכיה, ונערכות לביסוס השירותים בתחום זה ולתרחבותם.³² לאחרונה הצהירה עיריית תל-אביב על השוואת זכויות חד-מיניים המתגוררים בשטחה לזכויותיהם של משקיעי הבית המעורבים. התעודה הורודה שתונפק לזוגות homo-לסביים ולילדים שלהם הזכות אותן בהנחות בכנסה למתknים עירוניים, כגון ספריות, מוזיאונים ותאטרונים, ברכות שחיה ומכווני כשר, בדיקות כמו תושבי העיר הנשואים.

בموقع העיר תל-אביב-יפו מכנה נציגה של קהילת homo-לסבית, שהיא הנציגות הראשונה בישראל שנבחרה בבחירה עירונית.³³ ואכן, חברי המועצה לזכויות הלהט"ב גאים בכך שהקהילה היא נכס בחירות עירוני, ולפיכך מחזורת עליידי מועדים מימיין ומשمال. הם מציינים את המהפק שחל בתקופתו של דוני מלוא אשר כיהן כראש העיר

31. תמי גבריאל, מנהלת המחלקה לתוכנן אסטרטגי במנהל ההנדסה בעירייה, מודה כי העירייה נרתמה לטיפול בנושא לאחר תקופת הכחשה מסוימת. רק כאשר התברר כי נוכחותם של העובדים הורים במרכז העיר מחייבת את התערבות הממסד, ושהתברר שאין כל נוכחות מושלתית להרים את הception, החלה הפעילות העירונית בנושא (ראיון, 13.3.2003). תמונה דומה עולה ממחקר של שנל ואלבנדר (2002).

32. ביולי 2002 נערך "הסקר הוורוד" – מהלך של איסוף מידע ונתונים אודות האוכלוסייה homo-לסבית בעיר, על ידי המרכז למחקר כלכלי וחברתי של עיריית תל-אביב-יפו, כruk להכרת הקהילה וצרכיה.

33. מילן מרישת מרצ' היא חברת מועצת העיר תל-אביב-יפו מאז 1998. בבחירות למועצה העיר שנדרכו ביוני 2003 נבחר לדאונה נציג הקהילה, סער נתנאל, למועצה העיר ירושלים.

בשנים 1993–1998 מטעם מפלגת הליכוד, שמרוחקת בעמדותיה מהקהילה), אשר הסכים להקים ועדת שתבחן את זכויותיהם של ההומוסקסואלים בעיר ואף עמד בראשה (בשנת 1996). הם אף מזוכרים בסיפורק את השינוי שחל בגישתו של רון חולדי, אשר התבטא באופן שפוגע בקהילה בזמן שכיהן כמנהל גימנסיה הרצליה, אך התנצל על כך מפורשת כשהיה מועמד לראשות העיר, ואף פעל באופן שידם ותמכה בקהילה בעת כהונתו כראש העיר.³⁴ מהפכים כאלה מדגישים עוד יותר את עצמתה של המחויבות לתושבים באספקת שירותים ובמתן לגיטימציה, הנמצאת בטבורה של "האורחות העירונית". לעומת זאת, "הבית הפנוח", שהוא ביתם של הארגונים החומו-לסביים בירושלים, נאלץ לעזור לבג"ץ ולתבע את השתתפותה של העירייה במימון מצעד הגאות שנערך ב-2002.³⁵ טענת העותרים, שהתקבלה על דעת השופטים, הייתה נגד הקצאה מגורית לאישוינויג'יט של תקציבים, ועל היעדר בחנים ברורים לתמיכה בארגונים, כפי שמתחייב מנהלי משרד הפנים לגבי תמיכת רשותות מקומיות בארגונים ובמוסדות הפועלים בתחום.

תמונת העצמות העירונית של תל-אביב, כפי שהיא עולה משתי הדוגמאות שלעיל, מנוגדת מאוד להנהלות היישומלית, המתאפיינת במעורבות ממשלתית عمוקה בנושאים העירוניים. פערים אלה מדגישים גם את ההבדלים בין מהותה של האורחות העירונית (שהיא תל-אביבית) לבין מהותה של האורחות הלאומית (הירושלמית). הראשונה מבטא עצמאות חשיבתית ומעשית בקביעת מדיניות בתחוםים שונים של ייחסי אורת-רשות, בעוד השניה מצביעה על תלות מחשבתי ופוליטי בכל הקשור לתחומי מדיניות שונים לגבי קבוצות אוכלוסייה שונות החיים בעיר. הבדלים אלה בייחס אורת-רשות בשתי הערים תורמים להבנתו ולהידידו של המונח "אורחות בעיר הגלובלית" (Fenster, 2004). אורחות כזאת מתבססת על הזכות להתייחסות שוויונית מטעם הרשות, אגב הכרה בשונותו של האорт, אם על בסיס לאומי, אתני או מגדרי, ואם על בסיס העדפה מינית. על-פי הגדרה זו, תל-אביב מיישמת ערכיים של אורחות בעיר הגלובלית בעוד שיחסי אורת-רשות בירושלים עדין נקבעים על-פי דוגמים מסורתיים של אורחות.

סיכום: בין לאומיות לעירונית

המחקר הנוכחי עוסק במציאות שמעבר לדימוי הלאומי של ירושלים ותdimוי הבינלאומי של תל-אביב. מסקנתנו היא שלדים מומיים אלה יש שורשים עמוקים בדפוסי השלטון של העיר והמדינה. תמונת המצב העולה מן המחקר היא של שתי ערים גדולות, סמכות זו זו,

³⁴. מתוך אתר האינטרנט של הלחת"ב.

³⁵. ב-10.6.2003 הורח בಗ"ץ לעיריית ירושלים להגייע לפשרה עם הבית הפתוח ולהעביר לו סכום של 40,000 ש"ח בגין המצעד שהתקיים ביוני 2002. הדרישת המקורית של הארגון הייתה לתמייה בסך 100,000 ש"ח, אך ראש העיר דאו אהוד אולמרט והודיעו שחרף "התמיכה העקרונית" של העירייה בקיום המצעד אין בכוננה להשתתף במימון. המצעד עצמו התנהל תוך הפרות סדר של פעילי ימי מקומיים ובمسلسل של אלמנונים ריססו בו מבועד מועד כתובות נאצה. העירייה, מצדיה, התחייבה לתלות דגלי גאות לארוך מסלול המצעד, ועמדה בריבורת.

המתנהלות בשני כיוונים מנוגדים. ירושלים היא עיר בירה בעלת חשיבות לאומיות, שהמדינה, על שלל ורעותיה, מקופה להתרבות בקבלת החלטות המקומית שלה; בעוד תל-אביב, היא עיר בעלת מכונות אורחות חזקה ופתחות רבת יחסית לשוק היומי והעסקי ולצרכיו, והمدنיות הממשלתית אינה מהווה בה שחקן משמעותי. עדות לכך היא מעורבותו הפליטית המשמעותית של הממסד הממשלתי בלבניה למגוריים בירושלים, שהוא בעל גון פוליטי מובהק, והתנהלות מערכת החינוך העירוני, המזרחי והמפולג, הסמוך על שולחנו של משרד החינוך יותר מכפי שהוא נתן להשפעות המעדך העירוני. תל-אביב, לעומת זאת, היא עיר בעלת מקורות כספיים עצמאיים, הנובעים מהוותה מרכזו עסקים ארצי, והוא מנהלת את עניינה העירוניים כמעט בלי מעורבות של השלטון המרכזי.

שחיקת המדינה ומוסדותיה בד בבד עם התפקיד השולטן המקומי והזהות המקומית מתוארים בספרות כתוצר של תהליכי הגלובליזציה. עם זאת, המחקר הנוכחי מוצא כי היחסות זו אינה מוחלטת, וכי היא מתקיימת באופנים שונים בתחום המרחב האלאומי ובזיקה אליו. בעיקר מעניין להיווכח כי השולטן המקומי והאופי העירוני הם בעלי תפקיד מפתח בעיצוב היהים בין העיר למסד הממשלתי וביצירת מתחם חדש של יחי עיר ומדינה. "שחיקת המדינה", לפיכך, היא פועל יוצא של עצמת העניין הממשלתי בעיר, לא פחות מכפי שהיא מביאה את יכולתה של העיר ואת נוכנותה למלא תפקידים שהיו ממלכתיים עד לאחרונה.

בכל הנוגע לירושלים ולתל-אביב, אינטראסים לאומיים ויכולות מקומיות משתפים בעיצוב שתי מערכות שונות בתכלית של יחי עיר ומדינה. השולטן המרכזי מעוניין במערכות בעניינה הפנימי של ירושלים, בגלל משמעותה הסמלית והלאומית ועל רקע הזאות רבת הדורות ביןן הלאים. העיר נעה לערבות זו בהיעדר אפשרות אחרת: מכיוון שהיא חסרת משאבים עצמאיים, ובשל אוכלוסייה מפולגת ומגורית (חילונית ודתית, יהודית וערבית), ירושלים נתונה במידה רבה להחלטות השולטן המרכזיות ותלויה בתקציביו ובנכחותו. המצב בתל-אביב הוא שונה. אופייה של העיר עצוב מלכתחילה במונתק מהזהות היהודית והלאומית, ודבר זה מניע את השולטן הממלכתי להזניח היבטים לאומיים ולתניח לעיר להתנהל במישור ענייני וכמעט עסקי. כך התפתחו בתל-אביב יחי-עיר-מדינה המשוחרים במידה רבה את האמור בספרות לגבי נסיגת המדינה ומוסדותיה מהמשמעות המוקומית. גם השירותים הממלכתיים, הנתנים על ידי עיריית תל-אביב, מתקבלים גוון מקומי ומעובדים במידה רבה באורח ייחודי לעיר. דוגמה לכך היא עצמאותם של שירותי הרוחה העירוניים בתחום הטיפול במגררי עבודה ובkehila ההומו-לסבית, המרים את הCAPE במקום המדינה, וקובעים מדיניות ונוגננסים שירותים אף בניגוד לumedתה.

למוצאים אלה שיש השלכה גם על השתלבות המרחב העירוני בראשת הגלובלית, המחברת את ערי-העולם ומהוות מקור עיקרי לפעולות כלכליות ולפיתוח. בעוד הלאומות זורה בראש הגלובלית, ומנוגדת למכונות הכלכלה שלה ולאווירה הלא-מקומית שיוצרת הדרימה הכלכל-ולומית, העירוניות היא כרך פורה מבחןת של הרשות הגלובלית. ערי-עולם הן בראש ובראשונה ערים תוכסוט, מגונות ורבות פנים. תל-אביב, שכבר בשנות השמונים הייתה "עיר בלי הפסקה", מהוות לפיכך נקודת חיבור מתבקשת בין המדינה לבין הרשות הגלובלית. אוצר העסקים שלה חופף את אוצר הבילוי, והוא עכשווי ומשתנה תמיד. ירושלים, לעומת זאת, מתקשה להשתלב בשדה הכלכלי הבינלאומי, שכורע בזרמה של הון אל תוך המרחב הלאומי ובഫעלתה של שיקולים כלכליים (ולא לאומיים, מסורתיים או פוליטיים)

בפיתוח אתרי מגוריים, תעסוקה ופנאי. لكن ירושלים נותרת עיר מקומית, בעלת כלכלת מקומית, אף-על-פי ש מבחינות מסוימות (מבחינה אקדמית ו מבחינה תיירותית) יש לה פוטנציאל להיות מרכז, במיוחד בעותה של שלום פוליטי.³⁶

על רקע המורכבות המקומית, הגדרת הגלובלות והלאומיות של הערים אינה מוחלטת.³⁷ אומנם במדינת ישראל, הפנים-תרבותי, ירושלים היא עיר מקומית ולאומית, אך בעינינו חיצונית, ביןלאומית, היא עיר כלל-עולמית. על כך יעד קו הרקיע של העיר, שיש בו ייצוג למוסדות דתיים ומיסיונרים רבים – יווני, אוסטרי, אתיופי, רוסי, צרפתי, ארמני ואחרים, ש מרביתם נבנו במהלך המאות השמונה-עשרה והתשעה-עשרה וועודם פעילים. דווקא הייחود המקומי של ירושלים, הערך הדתי שלה והكونפליקטים הרבים שהיא מייצגת, הופכים אותה למוקם מיוחד בעינינו ביןלאומיות, ומעניקים לה ממד לא מבוטל של גלובליות. ייצוגים אלה של העיר משקפים את הגלובליות התרבותית שלה, שהיא בעלת ערך רב במישור החיצוני, הבינלאומי. באotta מידה, כפי שכבר ציין, האוכלוסייה החרדית בעיר מייצגת דגם של חיים עירוניים מתבדלים ומסתגרים, אך מבחינה כלכלית, תרבותית וחברתית חי הפרט ובקהילה נשענים למשעה על קשיים גלובליים. באוטו אופן אפשר למצוא מדים מקומיים בغالובליות של תל-אביב: כפי שהוזג במאמר, תל-אביב מתנהגת כעיר עולם, ולכן היא כלל-עולמית מנקודות המבט הישראלי, הפנימית. אומנם תל-אביב הוכרה על-ידי אונסק"ו כעיר של שימור, ובכך אפשר אולי לאות ערך גלובלי מסוים, אך מעבר לכך אי אפשר להצביע בודאות על עניין תרבותי בינלאומי. למשעה, ההתנהגות הכלל-עולמית שלה מחדדת את היותה גלובלית פחות ומקומית יותר, מבחינה זאת. היא מצטרפת לשורה ארוכה של ערים גלובליות הנמצאות בתהליכי של התהווות, וקשה לה לבנות בינהן. لكن העניין התרבותי הבינלאומי בעיר נותר שולי, ומנקודת מבט החיצונית היא נותרת "מקומית".

לבסוף נחזור אל הגדרת "האזורות העירוניים" ו "האזורות הלאומיים" של קמף ורייכמן (2000) ואל פיתוח המושג "אזורות בעיר הגלובלית" של פנסטר (Fenster, 2004). מסקנתנו היא כי בשמה של הלאומיות ובשם מעמדה כעיר בירה ויתרה ירושלים על רכיבים רבים בעירוניות שלה, והאזורות שהיא מציעה לתושביה היא בעיקר אזורות לאומית, הומוגנית והגמוני. תוכנה אופיינית המתלווה לאזורות כזאת היא הדרתו של מי שאינו נחسب לחילך מן ההגמוני מזכויות שונות שהן חלק ממعرצת האזרחות בעיר. בתל-אביב, לעומת זאת, מתרחש תהליך של גיבוש אזורות עירוניים המתייחס לשינוי מתון הכרה בשונות; אזורות עירוניות שהיא ברובן גם עולמיות. שני מסלולי ההתנהלות הללו – של ויתור על העיר או ויתור על הלאומיות – מתפצלים מ厚厚 מערכת היחסים המסורתית של העיר והמדינה בעידן המודרני, ותלויים בעיר, באוכלוסייתה, במשמעותה ובשدة התעסוקה שלה, יותר מכפי שהם פרי בחירתה של המדינה.

³⁶. תודה לפروف' שלמה חסון ולפרופ' יוסף שלוב על העורותיהם.

מקורות

- באומן, זיגמונט (2002). *גלובליזציה: ההיבט האנושי* (מאנגלית: גרשון חונוב). תל-אביב: הקיבוץ המאוחד.
- גורביין, זלי וארון, גدعון (1991). על המקום (אנתרופולוגיה ישראלית). אלפינים, 4, 44–9.
- גידנס, אנתוני (2000). *הדרך השלישית: תחייתה של הסוציאל-דמוקרטיה* (מאנגלית: עופר שור). תל-אביב: ידיעות אהרוןוט.
- דהן, מומי (1998). האוכלוסייה החדרית והרשות המקומית, חלק א': התחלקות ההכנסות בירושלים. ירושלים: מכון ירושלים למחקר ישראל.
- דהן, מומי (1999). האוכלוסייה החדרית והרשות המקומית, חלק ב': השפעת הרכב האוכלוסייה בירושלים על תקציב העירייה. ירושלים: מכון ירושלים למחקר ישראל.
- דויטש, חיותה (2002). תל-אביבים מדברים על ירושלים. נקודה, 251, 16–25.
- דרי, דוד (1997). *הצ'יז'ן ולא נגען: אחידות אישת ומדיניות ציבורית*. בתוך: דוד נחמיאס וגיליה מנעם (עורכים), מחקרים תל-אביביים: תהליכי חברתיים ומדיניות ציבורית (חלק ב', ע' 67–79).
- דן וברדסטראיט, מדריך העסקים לשנת 2002.
- הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, הבניין בישראל, שנים 1993–2001.
- הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, נתונן סטטיסטי לישראל, שנים 1999–2001.
- וניצקי-סרוסי, ורד (2000). בין ירושלים לתל-אביב: הנחתו של יצחק רבין ושיח הוות הלאומית בישראל. בתוך: לב לואיס גרינברג (עורך), זיכרונות במחולקות: מיתוס לאומיות ורеспובלטיה – עיונים בעקבות רצח רבין (ע' 37–14). באර שבע: מכון המפרי למחקר חברתי.
- חסון, שלמה (1987). עיר הקודש תל-אביב. *פוליטיקה*, 18, 48–51.
- חסון, שלמה (1996). ירושלים בין חרדים לחילוניים. *騰নন সবিত্তি: রবুন আইগুড লকনু সবিত্তি*, 54–55, 54–25.
- חסון, שלמה (1996). המאבק על צבונת התרבות של ירושלים. ירושלים: מכון פלורסה היימר למחקר מדיניות.
- חסון, שלמה (2001). המאבק על ההגמונייה בירושלים: חילוניים וחרדים בפוליטיקה העירונית. ירושלים: מכון פלורסה היימר למחקר מדיניות.
- יעקובי, חיים (יפורסם). מודרים ומוכלים בהיכל הצדקה – דיוון בשיח האדריכלי שלולה את תכנונו ובניתו של בית המשפט העליון בירושלים.
- ישי, יעל (1999). *דמוקרטיה למען העם? קביעת מדיניות הרוחה בישראל*. בוחן סוציאלי, 56, 56–126.
- מירון, דן (1985). אם לא תהיה ירושלים. *פוליטיקה*, 2, 10–12.
- עיריית ירושלים (2001). נתונן סטטיסטי, 19. ירושלים: מכון ירושלים למחקר ישראל.
- עיריית ירושלים (1999). נתונן סטטיסטי, 17. ירושלים: מכון ירושלים למחקר ישראל.
- עיריית תל-אביב-יפו (1999). נתונן סטטיסטי, 39. תל-אביב: המרכז למחקר כלכלי וחברתי.
- עיריית תל-אביב-יפו (2001). נתונן סטטיסטי, 41. תל-אביב: המרכז למחקר כלכלי וחברתי.

- עיריית תל-אביב-יפו (2002). *פרוfil העיר נערך* במסגרת התכנית האסטרטגית לתל-אביב-יפו, תל-אביב: עיריית תל-אביב-יפו.
- עיריית תל-אביב-יפו (לקראת פרסום). *תכנית אסטרטגית למתחם התחנות*. פרס, יוחנן ויער-יוכמן, אפרים (1998). בין הסכמה למחלוקת: דמוקרטיה, ביטחון ושלום בתודעה הישראלית. *ירושלים: המxon היישראלי לדמוקרטיה*. צ'רני, יגאל (1997). *השירותים הפיננסיים בתל-אביב-יפו: דפוסים ותהליכי מרחבאים*. ירושלים: המxon פלורסהימר למחקרים מדיניים.
- קלרמן, אהרן (1989). *יהود ומאבק תרבויות בין ירושלים לתל-אביב: היסטוריה חזרת?* עיר ואזור: כתבי-עת לשטון מקומי, לתכנון ופיתוח עירוני ואזרחי, 19–20, 120–130.
- קמפ, אדריאנה ורייכמן, רבקה (2000). *"זרים" במדינה יהודית – הפליטיקה החדשה של הגירת עבودה בישראל. סוציאולוגיה ישראלית: כתבי-עת לחקר החברה הישראלית*, ג(1), 79–110.
- קמפ, אדריאנה ורייכמן, רבקה (2003). *עובדים זרים בישראל. מידע על שוויון*, 13. תל-אביב: מרכז אדוה.
- רם, אורן (1999). *בין הנשך והמשק: הפטוט-ציווית הליברלית בעידן העולמי*. בתוך: "অন্তনোকৃতিই" ও "উলমকুমিত": গিয়ে পদস্থ লক্ষণ এবং মার্কেটিং বিশ্বাস। *পর্যবেক্ষণ* 12, মুক্তি নগর পার্ক লিমিটেড, ঢাকা, ১৩০০ বঙ্গলোর পার্ক, ঢাকা, ১২০৫।
- שכלר-פיל, עדית (1998). *בין שתי ערים. אוטות*, 218, 26–27.
- שנל, יצחק (1999). *עובדים זרים בדרום תל-אביב-יפו. ירושלים: המxon פלורסהימר למחקרים מדיניים*.
- שנל, יצחק ואלבנסדר, מיכאל (2002). *מדיניות עירונית לפני מהגרי עבודה: לקחים מטל-אביב-יפו. ירושלים: המxon פלורסהימר למחקרים מדיניים*.
- שנל, יצחק ובנימיני, יואב (2000). *דגם ההתבדלות החברתית-מרחבית של מהגרי-העבודה בתל-אביב. סוציאולוגיה ישראלית: כתבי-עת לחקר החברה הישראלית*, ג(1), 111–132.
- Beaverstock, Jonathan V., Smith, Richard G. & Taylor, Peter J. (1999). A Roster of World Cities. *Cities*, 16(6), 445–458.
- Castells, Manuel (1997). *The Power of identity*. London: Blackwell.
- Duncan, Nancy (1996). Renegotiating gender and sexuality in public and private spaces. In: Nancy Duncan (Ed.), *BodySpace* (pp. 127–145). London: Routledge.
- Fenster, Tovi (2004). *The Global City and the Holy City: Narratives on planning, knowledge and diversity*. London: Pearson.
- Forester, John (1980). Critical theory and planning practice. *Journal of the American Planning Association*, 46(3), 275–286.
- Govrin, Nurit (1989). "Jerusalem and Tel Aviv as metaphors in Hebrew literature". *Modern Hebrew Literature*, 2, 23–27.
- Habermas, Jurgen (1975). *Legitimation crisis* (Trans. T. McCarthy). Boston: Beacon Press.
- Hadar, Leon T. (1992). Israel's future: A tale of two cities. *World Policy Journal*, 9(1), 111–134.

- Rosenthal, Donald B. (1996). Gay and lesbian political mobilization and regime responsiveness in four New York cities. *Urban Affairs Review*, 32(1), 45–70.
- Sandercock, Leonie (1998a). *Towards Cosmopolis*. London: Wiley.
- Sandercock, Leonie (1998b). Introduction: Framing insurgent historiographies for planning. In: Leonie Sandercock (Ed.), *Making the invisible visible* (pp. 1–36). Berkeley: University of California Press.
- Sassen, Saskia (1995). On concentration and centrality in the Global City. In: P.L. Knox and Peter J. Taylor (Eds.), *World Cities in a World System* (pp. 63–78). Cambridge: Cambridge University Press.
- Sassen, Saskia (1999). Global financial centers. *Foreign Affairs*, 78(1), 75–87.
- Sassen, Saskia (2002). Locating cities on global circuits. *Environment and Urbanization*, 14(1), 13–30.
- Sharp, Elaine B. (1996). Culture wars and city politics: Local government's role in social conflict. *Urban Affairs Review*, 31(6), 738–758.
- Sharp, Elaine B. (1997). A comparative anatomy of urban social conflict. *Political Research Quarterly*, 50(2), 261–280.
- Sharp, Elaine B. (2002). Culture, institutions and urban officials' responses to morality issues. *Political Research Quarterly*, 55(4), 861–883.
- Taylor, Peter J. (2000). World cities and territorial states under conditions of contemporary globalization. *Political Geography*, 19, 5–32.

